

85 000 példány

mi: Nap

Közéleti, családi hetilap

MISKOLCI NAP

Megjelenik Miskolcon és B.-A.-Z. megyében

III. évfolyam 39. szám • Tértérsmentes • 2006. szeptember 16.

MINAP SZERDÁN IS!

Lapunk szeretné a megnövekedett számú híreket is eljuttatni olvasóinkhoz, gyorsabban és bővebben informálni a város és a megye történéseiről. Ennek érdekében szeptember hónapban szerdán is megjelenik a MiNap! Szeptember 20-án is keresse a postaládájában!

Ma Pakson lép pályára a DVTK

TILOS A KISIKLÁS!

A két biztató győzelmet három lesújtó vereség követte, így a DVTK labdarúgói vissza is estek a táblázaton. Jelenleg a kilencedik helyet foglalják el, de mivel megötlük roppant sűrű a mezőny, egy újabb vereséggel tovább lehet rontani a helyezeten. Igaz, erre a csapat berkeiben, valamint a szurkolók táborában nem is gondolnak, mondván, az újonc Paks ellen igazán reális az esély a pontszerzésre.

Nos, az eddigi szereplés „kozmetikázására” valóban nagy szükség van, ellenkező esetben ismét kezdődhet az idegeskedés. Csak reménykedni lehet abban, hogy a szakvezetés megtalálja az utóbbi hetekben tapasztalt bajok okát, s megkezdte a „gyógyítást” is.

Mindenestere a pécsiek elleni találkozó egyetlen pozitívumát az jelentette, hogy Simon Attila, Kerényi Gábor és Rebecsák Szilárd után Huszák Tamás is bemutatkozott az élvonalban. A tizenhét éves középpályás a mérkőzés hajrájában Vitelki Zoltán helyett állt be.

– Nagyon boldog voltam, hogy lehetőséget kaptam Csank Jánostól. A bemutatkozásomat beárnyékolta, hogy vereséget szenvedtünk. Bízom benne, hogy az elkövetkező mérkőzéseken kapok még játéklehetőséget és élni is tudok vele. A következő fordulóban a Paks ellen remélem,

megszakad a három forduló óta tartó rossz sorozatunk és győzelemmel térünk haza – nyilatkozta a fiatal labdarúgó.

Binder Ciprian is javulást, és főleg jobb eredményt vár, mint amit legutóbb elért a piros-fehér alakulat: – Nagyon remélem, hogy győztesen jöhetünk le a paksi pályáról! Elsősorban magunknak kell bizonyítani, de mások számára is nyilvánvalóvá akarjuk tenni, hogy nem alkotunk gyenge csapatot. Sajnos, az utóbbi három mérkőzés rosszul sikerült, de minden sorozat véget ér egyszer – foglalta össze véleményét.

– Menekülnünk kell a győzelembe, ugyanakkor senki sem felejtheti el, hogy nehéz dolgunk lesz, hiszen egyetlen ellenfél sem adja olcsón a pontokat! A Paks is mindent el fog követni annak érdekében, hogy nyerjen. Eddig sem lazáltunk az edzéseken, igyekezünk végrehajtani azt, amit a mester kér. A ZTE és a PMFC elleni találkozók nagyon rosszkor kaptuk a gólokat, a korai találatok padlóra vittek bennünket. Azt kérem szurkolóinktól, hogy segítsenek átvészelné ezt az időszakot, mert ha ők nem állnak mellettünk, akkor még nehezebb lesz. Győzni megyünk Paksra, de ehhez minden pályára lépő diósgyőri labdarúgónak százötven százalékot kell nyújtani – mondta Vitelki Zoltán csapatkapitány, aki a hét elején több edzést is kihagyott kisebb húzóadás miatt. (doros)

A tervek már készen állnak

MEGÚJUL „MISKOLC ÉLÉSKAMRÁJA”

Aláírta pénteken a városházán a Miskolci Piacfejlesztő és Üzemeltető Zrt. társasági szerződését Káli Sándor polgármester és Wiandt Henrik András, az Ikeron Zrt. elnök vezérigazgatója. A tervek szerint már az év végén megindulhat a piac rekonstrukciója.

A közös cég a Búza téri piac megújulására alakult, mint az aláírást követő sajtótájékoztatón elmondták, az előkészületek már folynak, a terveket minden szükséges szakhatóság elfogadta.

– A miskolciak igénye volt már jó ideje, hogy a piac megújuljon. Az, hogy egy céggel együttműködve tesszük ezt meg, nem új kezdeményezés, hiszen a Vasgyári piacot is így hoztuk olyan színvonalra, ami megfelel a kor követelményeinek – mondta el Káli Sándor. A polgármester köszönetet mondott a Műemlékvédelmi Hivatalnak, hogy konstruktívan álltak hozzá a tervekhez, és a csarnok eredeti formájában szülehet újja. Hozzátette, természetesen nem csak a csarnokról van szó, hanem az egész piacról, melynek kapcsán a buszpályaudvar kérdését is át kell gondolni, hiszen a vásárcsarnok



A megújuló vásárcsarnok látványterve, illetve Káli Sándor (jobbról) és Wiandt Henrik András a társasági szerződés aláírásán.



200-250 kereskedőnek ad majd helyet. A 2,6 milliárdos beruházást követően méltó lesz a városhoz, tette hozzá az elnök-vezérigazgató.

ÚJ BÚTORÁRUHÁZ MISKOLCON

Munkát és szakképzést adtak

Novemberben nyit a SCONTO Bútor Kft. miskolci áruháza, amely Észak-Kelet Magyarország legnagyobb lakberendezési áruháza lesz. Az áruház Miskolc déli kereskedelmi központjában, 13 ezer négyzetméteres telken, 5 ezer négyzetméteres alapterületre, 7000 négyzetméteres beépített területre épült.

A beruházásról Turi András ügyvezető igazgató és Káli Sándor tartott közös sajtótájékoztatót a helyszínen. Káli Sándor örömet fejezte ki, hogy egy neves európai cég hiánypótló beruházása valósul meg Miskolcon, amely egyrészt munkahelyeket teremt, másrészt pedig olyan szolgáltatást nyújt, amelyre nagy szükség van a városban. A polgármester utalt az autópálya közeledésére, amely komoly jelentőséggel bír a beruházások szem-



A SCONTO áruház és a dolgozók az átvett okleveleikkel.

pontjából, s a tárgyalásokra is, amelyeket további befektetőkkel folytatnak.

Turi András elmondta, hogy a német tulajdonú SCONTO sokáig csak Budapesten volt jelen, 2004-ben döntöttek a vidéki terjeszkedésről. A társaság tulajdonosai

alapos piackutatás és pénzügyi tervezés után döntöttek úgy, hogy első vidéki áruházukat Miskolcon nyitják meg – úgy vélik, a város és a térség dinamikus fejlődéséé néz, lesz fizetőképes kereslet a szolgáltatásaira. A miskolci beruházás értéke csaknem másfél milliárd forint, az építkezés május 15-én kezdődött.

Az áruház tervezésekor fontos szempont volt, hogy folyamatos lehetőséget tudjanak majd biztosítani a SCONTO Bútor Kft. szolgáltatásainak bővítésére. Ennek érdekében folyamatosan bővítik majd a kínálatot, és ehhez igazodva alakítják ki az áruház belső eladóterét. A vásárlóknak szabadon kombinálható, kész megoldásokat

is kínálnak majd, amelyek – igazodva a miskolci igényekhez – megkönnyíthetik a vásárlók döntését. A kiállított termékek Miskolcon is azonnal elvihetőek lesznek a raktárkészletből, csakúgy, mint a már sikerrel működő két budapesti áruházból.

Turi András azt is elmondta, hogy a miskolci áruház közel ötven új munkahelyet teremtett a SCONTO Bútor Kft. Jövendő

munkatársait miskolciak vagy környékiek: sokan közülük munkanélküliek voltak, vannak olyanok is, akik tartósan – a SCONTO Bútor Kft., amikor feladta toborzó hirdetését, úgy gondolta, hogy a munkatársak elkötelezettsége fontosabb, mint szakmai gyakorlata – hangsúlyozta Turi András. Ezért több mint tízmillió forintért olyan képzési programot dolgoztak ki, amely a munkanélküliek számára többirányú lehetőséget teremtett: sokan nem csupán állást, hanem új szakképzettséget is kaptak.

A tájékoztatón jelen voltak az áruház jövendő dolgozói is, akik Turi Andrásról és Káli Sándortól vették át az új képesítésüket igazoló okleveleket. Sz. S.

Verseny a reggeli csúcsforgalomban

Akik nem szeretnek kerékpározni, azok villamossal juthatnak el leggyorsabban a város egyik pontjáról a másikra. Ezt annak a versenynek az eredménye is bizonyítja, amely az Európai Mobilitás Hétének nyitóprogramja volt.

Reggel hét óra után egy furcsa verseny indult a diósgyőri villamosvégállomástól. Innen kellett a résztvevőknek eljutniuk a Városház térig futva, kerékpárral, autóval, villamossal és busszal. Leggyorsabbnak a kerekesekek bizonyultak – 14 perc alatt teljesítették a távot. A 101B-sel 18, villamossal 19, autóval 20 perc kellett ugyanehhez. Leglassabbak pedig a futók voltak. A verseny a pénteken kezdődött Európai Mobilitás Hét nyitóeseménye volt. A következő hét napban különféle programokkal várják majd a miskolciakat. A ren-



A rajt előtti pillanatok.

dezvénsorozat célja a járművek okozta környezetszennyezés csökkentése. A jövő hét pénteken biztos, hogy azok járnak jobban, akik a tömegközlekedést választják, ugyanis a belváros egy részét lezárják. Mindezt azért, mert szeptember 22-e az Európai Autómentes Nap. A szombati program mottója a Szabadidő napja:

autó nélkül a természetben. 8.00–19.00: Bükki Kerékpáros Teljesítménytúra az Olimpiai ötpóba keretében.

10.00 óra: Klíma-kiállítás megnyitja a városi vadasparkban, ingyenes látogatási lehetőség a bérlettel, buszjeggyel, kerékpárral érkezőknek, 8–9-ig előadások, 9–16 között szűrővizsgálatok a

Könyves Kálmán Általános Iskola egészségnapján.

Vasárnap élő utcák, a gyaloglás napja. Sportcsarnok előtt piknik a forgalomban, Zebraperformance, üzenőfal a klímaváltozásért, mentőkutya- és segítő terápiás kutya-bemutató, kisállat-bemutató, gyerekprogramok. A hétfő a felelős gépkocsihaszárlat napja. Karbondió az Erzsébet téren, hibrid autó bemutatása, gépjárművek műszaki ellenőrzése.

Kedd a közösségi közlekedés napja. 9.00–11.00 óráig nyílt nap az MVK Zrt.-nél – látogatás előzetes jelentkezés alapján. 12.00–16.00: városnézés az Ikarus 31-es autóbusszal. 18.00: Lakossági tájékoztató Miskolc belvárosának közlekedési rendjéről, a közösségi közlekedés fejlesztéséről (Tudomány és Gazdaság Háza).

A hét további programjairól és a 22-i autómentes napról szerdai lapszámunkban írunk bővebben.

LEJÁRT A HATÁRIDŐ

Csak az időjárásról függ, hogy meddig tart idén Miskolcon a panelházak felújítása.

A város különböző részein jelenleg is több felállványozott panelházat látni, de van, ahol a napokban kezdenek hozzá a munkához. Év végére várhatóan 2854 lakás szigetelését végzik el az építők. A pénzügyi támogatás elnyerését célzó pályázatok beadásának határideje szeptember 15-e volt. Az önkormányzat a tavalyihoz hason-

ló érdeklődésre számít a lakóközösségektől. Olykor nehéz meggyőzni a lakókat a szigetelési munkák elvégzésének fontosságáról. Vítát gerjeszt néha az is, hogy milyen legyen a bérház külső megjelenése, milyen szintet kapjon az épület. A szeptember 15-ig beadott, majd átvizsgált pályázatokat az önkormányzat október végéig továbbítja az illetékes miniszteriumnak. Az év végi döntés után várhatóan 2007 tavaszán a lakóközösségek megkötethetik az első szerződéseket a kivitelezőkkel.

Polgármester-jelöltek – helyhatósági választások 2006

FÜLÖP JÓZSEFNÉ A MUNKAHELY-TEREMTÉSBE HISZ

Az október elsejei helyhatósági választásokon négy jelölt közül választhatják ki a miskolciak, kit szeretnének polgármesterként a város élén látni. A négy jelöltet ábécé sorrendben mutatjuk be, ugyanazt a négy kérdést téve fel nekik. Elsőként Fülöp Józsefnét, a Magyar Kommunista Munkáspárt jelöltjét.



– Mit tart a legfontosabb megoldandó feladatnak, problémának Miskolcon?

– Miskolcon először is munkát, megélhetést akarunk mindenkinek! Onnan indulunk ki, hogy városunkban nyolc százalékos jelenleg a munkanélküliség, az összetételük pedig nem szerencsés, mert itt régen kohász-, bányász-szakembereket képeztek. Ha egy vállalkozó vegyész-, gépgyártáshoz kapcsolódó, szabadidő-programos szakembert keres, akkor nem talál képzett munkaerőt. A munkaügyi központokban folyó képzéseket át kell formálni a térség igényeinek megfelelően, ezzel együtt a szakmunkásképzést is át kell gondolni. A másik szerintem nagyon fontos dolog, Miskolc polgárainak pontosan tudniuk kellene, mennyi a város adóssága, mennyi a futamidő, hiszen a legutóbbi közgyűlésen szomorúan hallottam, hogy el van adósodva a város. Az igaz, hogy Cézár is megmondta: cirkusz, játék és kenyér kell a népnek, de a miskolciak eddig csak cirkuszt és játékot kaptak, kenyeret kevésbé.

– Mi az a terület, az az irány Ön szerint, amelyet a városnak követnie kell, ami a kitörés, a fejlődés pontja lehet?

– Én továbbra is nagyon fontosnak tartanám az egyetemmel való szoros együttműködést, ezt a fajta kutatási munkát. Egy fontosnak tartom a szennyvízhálózat teljes kiépítését, és az ivóvízhálózat rekonstrukcióját, de ezt nyilván csak úgy lehet megoldani, ha a miskolci cégek nyereséget hoznak, és több lenne az adóbevétele a városnak. Én elsősorban uniós pályázatok és for-

keznek, és munkahelyeket teremtenek. A tatolcai strandot is eladták, nem üzemel, a kiskereskedőket tönkretették ott. Nincs úszási lehetőség a miskolciaknak, csak a selyemréti maradt és a diósgyőri, de úszás szempontjából azok sem megfelelőek. A kultúrát szinten tartanám, elsősorban a munkahelyteremtésre kell a hangsúlyt fektetni, hogy legyen az embereknek önbizalma, hiszen az, aki az egzisztenciáját elvesztette, az az önbizalmát is, családok hullanak széjjel. Azt szeretném, hogy 62 évtől ingyenes legyen a tömegközlekedés. Nem tudom, hogy a megszorító intézkedések miatt a város milyen

lehetőségeket tud majd a rászoruló embereknek biztosítani, hogy ne legyenek éhezők, annál szomorúbb látvány ugyanis nincs, mint amikor egy gyerek éhez. Látom a problémákat, hiszen magam is az emberek között élek, és nem a fellegekben járok.

– Mit csinálna másként, mint az elmúlt négy évben a városvezetés, mit folytatna?

– Ha nem is ilyen nagy mértékben, de ami jó a kultúra terén, – mint az operafesztivál, a diósgyőri vár programjai –, az megtartandó, hiszen egy város élétéhez kellene a kulturális rendezvények, de azt elsősorban megfizethetővé tenném az itt élő miskolciaknak is. De ilyen nagy mértékben nem fejleszteném, mert annak nincs értelme, hogy emiatt eladósodjon a város. Termeljünk meg először a rávalót, és utána fejlesszünk! A város működését nem szabad veszélyeztetni.

Pártok – porták

AZ MSZP A KAMPÁNYRÓL

Két sajtótájékoztatót is tartott pénteken az MSZP A rendezvényeken a párt képviselői a Fidesz egyik választási szóróanyagával kapcsolatban fejtették ki véleményüket, és beszámoltak a Szikszón és Edelényben történt, szerintük a demokrácia alapelveit és a szólás szabadságot sértő eseményekről.

A sajtótájékoztatón projektorral vetítettek le részeket Panyik József szikszói polgármester augusztus 20-ai beszédéből. Az MSZP sajtótájékoztatóján bemutatott felvételek tanúsága szerint a polgármester ünnepi beszédében olyan kijelentéseket tett, amelyek alkalmasak az emberek megfélemlítésére. A Nyakó István és Gúr Nándor országgyűlési képviselők, illetve Füzéressy József polgármester-jelölt által tartott sajtótájékoztatót levetített filmrészleteken az hallható és látható, ahogy a szikszói polgármester kijelenti, csak azok a intézmények és közösségek részeseülhetnek támogatásban, amelyek tagjai, vagy képviselői ajánlólétszerveikkel őket támogatják. A rendezvényen Gúr Nándor egy másik, edelényi esetről is beszámolt, amikor is a település önkormányzatának testületi ülésén hozzászólása közben a polgármester elnémította a képviselő mikrofonját, és kikapcsoltatta az ülést rögzítő televíziós kamerákat.

Gúr Nándor elmondta azt is, hogy az eset napján négy SMS-t is kapott, amelyekben családját szidalmazták, őt magát pedig életveszélyesen megfenyegették.

Nyakó István szerint a fenti példák nem csak őket érintik, hiszen itt nem csak egy jelölt esetében korlátozták a szólás szabadságát, hanem állampolgárokat is megfenyegettek. A képviselő ezért a sajtó nyilvánosságán keresztül felszólította Panyik Józsefet, Szikszó polgármesterét, hogy a médián keresztül kérjen bocsánatot a szikszóiaktól, Ódor Ferencet, a Fidesz megyei elnökét pedig arra kérte, vonja vissza a megyei jelöltlistáról a két polgármestert. Nyakó István hét-főig várja a választ.

Az MSZP másik sajtótájékoztatóján dr. Varga László frakcióvezető arról beszélt, hogy a Fidesz szerinte csak kampánycéllal kiadott választási etikai kódexével minden tekintetben ellentétes az ál-recept, amelyet a párt nemrég juttatott el a miskolci postai-ládákba. Ez ugyanis hamis állításokat tartalmaz, és több helyen is sértően utal a város polgármesterére és az ország miniszterelnökére. A politikus szerint sajnálatos, hogy egy lendületesen fejlődő városban a politikai hangulatok az ellenzék egyetlen kampányeszköze. **petruskó**

Ruhagyűjtés

Az MSZP Nóttagozata ruhagyűjtési akciót szervez az MSZP-székházban a Corvin u. 9. szám alatt szeptember 25-én (hétfő) 14.00–18.00 óráig és

szeptember 26-án (kedden) 9.00–12.00 óráig. Várnak őszi, téli, gyermek- és felnőtt ruházatot, ágyneműt, gyermekjátékokat.

Minden, aminek a nyílászáróhoz köze van!

Új Nyílászáró és Árnyékolástechnikai Centrum

Miskolc, Petőfi Tér 1. Tel.: 30/985 8480 Fax: 46/358 975

Helyszíni hitelügyintézés!

- ♦ Műanyag ajtók ablakok készítése
- ♦ Redőnyök gyártása
- ♦ Relaxa, harmónikaajtó
- ♦ Szallagfüggöny forgalmazása
- ♦ Faablakok, ajtók szigetelése
- ♦ Bémunkák vállalása
- ♦ Üzletkötők és partnerek jelentkezését várjuk!

SZERVIZ IRODA
UTAZÁSI KÖZPONT
Miskolc, Mártírok utcaja 1. Tel.: (46) 414-399, 509-979

TUI Partner
www.szerviziroda.hu

AHOL EGÉSZ ÉVBEN TART A NYÁR!

KANÁRI-SZIGETEK: TENERIFE
(Indulási időpontok: októberben, novemberben hetente)

Aparthotel Jardin Caleta 3* (félpanzió)	165.750.-	Villa Tagoro 3* (all inc.)	199.900.-
Oasis Moreque 3* (félpanzió)	171.093.-	RIU Arcas 4* (félpanzió)	235.900.-
Gran Tinerfe 4* (félpanzió)	171.093.-		
Aparthotel Ponderosa 3* (all inc.)	181.200.-		

Az ár nem tartalmazza az illetéket, a kerozin pótdíjat és a biztosításokat!

Mindenkit érhet jogeset

Tájékoztatjuk Tisztelt Olvasóinkat, hogy „Mindenkit érhet jogeset” címmel folyamatosan működik ingyenes jogsegélyszolgálatunk. Amennyiben jogi természetű problémájuk, kérdésük van, úgy kérjük, írják azt meg, és küldjék el szerkesztőségünk címére: 3525 Miskolc, Kis-Hunyad u. 9. A borítékra írják rá: „Mindenkit érhet jogeset”. Lehetőségük van e-mailben is elküldeni kérdésüket, ezt az info@mikom.hu címre várjuk. Jogi szakértőnk, dr. Strassburger Gyula és dr. Tulipán Péter ügyvédek állnak szíves rendelkezésükre.

Lakossági találkozó



Hegedűs Andrea, a 3. számú választókerület szocialista önkormányzati képviselője szeptember 19-én 17.30 órától lakossági találkozót tart a Bem József Általános Iskolában. Minden érdeklődőt tisztelettel és szeretettel vár!



Szűcs Erika, a 6. számú választókerület szocialista önkormányzati képviselője szeptember 21-én (csütörtök) 15.30–17.30 óráig a Középszer u. 66–68. szám előtti részen, szeptember 23-án (szombat) 9–11 órától a Sályi I. u-i CBA Áruház előtti területen lakossági találkozót tart. Minden érdeklődőt tisztelettel és szeretettel vár!



Hubay György, a 19. számú választókerület önkormányzati képviselő-jelöltje szeptember 19-én, kedden 18–19.30 óra között lakossági találkozót tart a Miklós Úti Általános Iskolában, **Kobold Tamás** polgármester-jelölttel. Minden érdeklődőt tisztelettel és szeretettel vár.

LAKOSSÁGI FÓRUM



Szeptember 18-án, 16–18 óráig **dr. Hardonyi András**, a 26. számú választókerület szocialista önkormányzati képviselője lakossági fórumot tart a Berekaljai COOP Áruház előtt. Minden érdeklődőt tisztelettel és szeretettel vár!



Szeptember 25-én 17 órakor **Tamáska-Varga Ákos**, a Függetlenek Miskolci Egyesülete–Miskolci Orvos Társaság 7-es számú választókerületi képviselő-jelöltje lakossági fórumra várja az érdeklődőket. Helyszín: Munkácsy Mihály Általános Iskola. Szeptember 27-én 17 órakor szintén lakossági fórumra várja az érdeklődőket. Helyszín: Herman Ottó Általános Iskola



Szeptember 26-án, 17 órakor az Avasi Gimnáziumban a Függetlenek Miskolci Egyesülete–Miskolci Orvos Társaság avasi képviselő-jelöltjei: **dr. Gödry György, Tamáska-Varga Ákos, Csizsárné Szűcs Erika** és **Honvéd Sándor Józsefné** várják a kedves érdeklődőket lakossági fórumra. A fórumon részt vesz **Kobold Tamás** polgármester-jelölt.

Lakossági fogadóóra



Zámbo Tiborné, a 22. számú választókerület szocialista önkormányzati képviselője, szeptember 20-án (szerda) fogadóórát tart. Helye: Szeder Úti Óvoda melletti játszótér. Ideje: 16 óra 15 perc. Minden érdeklődőt tisztelettel és szeretettel vár!

Burgonya- és hagymavásár

Az előző évekhez hasonlóan burgonya-, hagyma- és almavásárt szervez Cseh László önkormányzati képviselő szeptember 22-én, (pénteken) 13 órától a Corvin u. 2. sz. (bent az udvarban), szeptember 23-án (szombaton) 10 órától a Nagyváthy J. u. 38. (rendőrpihenő),

szeptember 25-én (hétfő) 13 órától a Kiss E. u. (Ernye bán u. kereszteződés) alatt. Burgonya (gönci rózsza) 30 kg-os zsákokban 65 Ft/kg (2000 Ft/zsák). Hagyma (makói) 15 kg-os zsákokban 66 Ft/kg (1000 Ft/zsák). A téli szükségletet helyben, olcsón megvásárolhatja!

INGATLANKÖZVETÍTŐ MAGAS KERESSETTEL MUNKATÁRSÁKAT KERES NEM ÜGYNÖKI MUNKÁRA. TEL.: 30/687-8627, 30/640-1180.

Gyermekfelügyeletet vállalok csecsemőkortól iskolás gyermekekig. Gyakorlatom, derűs hozzáállásom és magyar szakos tanári végzettségem van hozzá. Kisiskola-

soknak szívesen segíték a tanulásban is. Telefonszámom: 06-20/581-4625.

HAJDÚSZOBOSZLÓI AKCIÓS ÜDÜLÉS FÉLPA NZIÁL 18 500 FT/FŐ/HÉT. HÁZIORVOSI BEUTALÓVAL ÉRKEZŐ VENDÉGEINK 189 FT-ÉRT NYÁRÓBELÉPŐT ÉS MASSZÁZSKEZELÉST KAPNAK. www.hajduiroda.hu, 70/313-5501

V. ŐSZ AZ AVASON

2006. szeptember 23.

Programok:

16.00 Csodamalom Bábszínház előadása

Mockba zenekar Jervis Dance Company tánciskola

Articsóka táncsoport Járásli László-Horváth Viktor zenés produkciója

20.00 Lagzi Lajcsi

21.00 Pa-Dö-Dő

22.00 Tűzijáték

Vidámpark, vásári forgatag, ugrálóvárak, fényjáték

TÁMOGATÓ:



Szeretettel vár mindenkit Szűcs Erika, a 6. vk., Dr. Bistel Attila, a 7. vk., Dr. Varga Zoltán, a 8. vk., Fodor Zoltán a 9. vk. önkormányzati képviselő-jelöltje, és KÁLI SÁNDOR polgármester-jelölt!



Napfényt az Életnek

ÁLLANDÓ ORVOSI ELLÁTÁS HAJLÉKTALANOKNAK

Fennállásának 11. évfordulóját ünnepelte a héten a hajléktalan-ellátás és rehabilitáció területén tevékenykedő Napfényt az Életnek Alapítvány. A jubileum kapcsán az alapítvány vezetői ismertették az általuk működtetett, idén februártól 24 órára bővített orvosi, betegszobai szolgáltatás lehetőségeit, eddigi eredményeit.

Tóth József, az alapítvány kuratóriumának elnöke az ünnepi rendezvényen röviden visszatért az elmúlt 11 év történetére, azokra a gazdasági, társadalmi változásokra, körülményekre, amelyek következtében egyre jobban megnőtt a hajléktalanok száma. Az elnök szólt arról a fokozatos fejlődésről is, amelyeken az évek során az ellátást végző szociális szervezetek, a miskolci hajléktalan-ellátás és a Napfényt az Életnek Alapítvány átmentek. Tóth József fontos mérföldkőnek értékelte a miskolci integrált hajléktalan-ellátásról szóló közgyűlési határozatot, melyet 2005 októberében fogadtak el a képviselők. Ez a Magyar Vöröskereszt



A vendégek megtekintették az intézmény egészségügyi részlegét.

és a Máltai Szeretetszolgálat helyi szervezetei, valamint az Alapítvány együttműködésén alapul, a három hajléktalan-ellátást végző intézmény vezetője közös szándéknyilatkozatot írt alá, melyben vállalják, hogy bárhol jelentkezik a hajléktalan, egymást értesítve, a problémája alapján legmegfelelőbb segítséget nyújtják számára.

Az Alapítvány 2005-től 8 órási orvosi alapellátást tudott biztosítani a hajléktalanoknak, ezt a MEP-pel kötött szerződés alapján

folyamatossá tudták tenni, s ki is bővíthették a betegek részére biztosított lábadozói és betegszobai ellátással, valamint napi 4 órában mozgó orvosi szolgálattal. Idén februártól már 24 órában működik az orvosi ügyelet a hajléktalanok számára. A lábadozói és betegszobai ellátással elsősorban azt az időszakot kívánják lefedni, melyet a lakással rendelkező betegek általában otthonukban, felépülésüket segítő körülmények között tölthetnek. A hajléktalanok ilyen lehetőséggel nem

rendelkeznek, ezért a megfelelő ellátás biztosítása nélkül kénytelenek lennének esetleg az utcán tölteni ezt az időt, mely felépülésüket jelentősen meghosszabbítaná, vagy éppen lehetetlenné tenné.

Dr. Tiba Sándor kórházigazgató, – aki kidolgozta és működteti az alapítvány egészségügyi szolgáltatását –, egyértelműen eredményesnek értékelte az eddigi tapasztalatokat. Mint mondta, augusztus végéig összesen 3500 beteget láttak el, a mozgó orvosi szolgálat 123 esetben nyújtott segítséget, 28 személyt utaltak szakrendelésre, s 36-ot kórházba. Dr. Tiba Sándor kihangsúlyozta: a hajléktalanok – mint társadalmi réteg – a tapasztalatok szerint sajnos nem tartoznak a „hagyományos” egészségügyi intézmények legszívesebb látott páciensei közé – azonban őket is el kell látni, a lehető legmagasabb színvonalon.

Szűcs Erika alpolgármester, aki a rendezvényt megelőzően megtekintette az intézmény egészségügyi részlegét, elismerését és köszönetét fejezte ki az alapítvány munkatársainak és segítőinek elhivatott tevékenységükért. Az alpolgármester kihangsúlyozta, hogy országos szinten sajnos kevésbé ismert az a magas színvonalú szociális tevékenység, amelyet az önkormányzati intézmények a civil szervezetek hatékony közreműködésével folytatnak Miskolcon – ő személyében is megnevezni kívánja ezt, s mindent elkövet a további fejlődésért. Szűcs Erika szólt az önkormányzat hajléktalan-ellátással kapcsolatos, jövőbeni elképzeléseiről is. Mint mondta, az ellátás jellege egyre jobban átalakul, egyre inkább a rehabilitációra helyeződik a hangsúly: arra, hogy a hajléktalanokat kiemeljék a kilátástalanságból, aktív jövőképet adjanak a számukra.

Az ünnepségen köszöntötték azokat a munkatársakat, segítőket, akik hosszú ideje tevékenykednek az alapítvány céljainak érdekében, és megszólaltak olyan korábbi hajléktalanok is, akik számára a sikeres rehabilitációs programot követően lehetővé vált a társadalmi beilleszkedés. **Sz. S.**

Sziklakert-avató



Elkészült, és pénteken átadta a miskolciak számára Nyíró Pál képviselő az a sziklakertet, amely a Vologda városrészen, a földhivatal épülete mellett épült. Az új dísz a képviselői alaptól és a beruházási osztály segítségével készült el.

Leleplezik az új alkotást

PIHENÉS AZ AVASON

Új köztéri alkotással gyarapodik Miskolc városa. Az avas-déli Platán Étterem mögött, az Ifjúság és az Áfonyás utcák által határolt pihenőparkban szeptember 23-án (szombaton) délután fél 3-kor Káli Sándor, Miskolc Megyei Jogú Város polgármestere leplezi le Németh Györgyi Descanso (Pihenés) nevet viselő térplasztikáját.

Az új szobor dr. Varga Zoltán, a miskolci 8-as választókerület képviselőjének kezdeményezésére és támogatásával jött létre: 2005 májusában meghívásos ötletpályázatot írtak ki az Eötvös József Építőipari, Művészeti Szakképző Iskola és Kollégium, valamint a Gábor Áron Művészeti Iskola, Szakközépiskola diákjai és alkotóközösségei számára. A meghirdetett ötletpályázatra tíz pályamunka érkezett be, melyből kilencet az Eötvös József Építőipari, Művészeti Szakképző Iskola és Kollégium, egyet a Gábor Áron Művészeti Iskola, Szakközépiskola diákjai készítettek.

A beérkezett pályamunkákat 2005 nyarán a Miskolci Galéria Városi Művészeti Múzeumban értékelték építész, szobrász, művészettörténész szakember köz-

reműködésével. A szakértők a tér adottságait figyelembe véve Németh Györgyinek, az Eötvös József Építőipari, Művészeti Szakképző Iskola és Kollégium akkori szobrászati tagozatos diákjának tervét találták a legelőnyösebbnek és környezetbe illőnek. A Képző- és Iparművészeti Lektorátus a zsűrizés során a szoborterről megállapította, hogy „gondolata eredeti, formailag érett, plasztikus és lendületes. A domború és homorú, valamint áttört felületek feszülése, fordulása és élekben való találkozása szépen megoldott. A terv gazdag asszociációs lehetőséget kínáló, vidám hangulatú térplasztika ígéretet kelti.”

Az új miskolci köztéri alkotás az Avas-Dél derűs színtölti lesz, hiszen Németh Györgyi szerint nem egy egyszerű szoborról van szó, de a gyerekek akár csúszdázhatnak is rajta, vagy akár bújócskához is kiváló szórakozást nyújt.

A szoboravatóra szeretettel várják nemcsak a környék lakosait, de mindazokat is, akik tanúi szeretnének lenni a megszületett pihenőpark átadásának.

PÁRTOK – PORTÁK

Független fórum a feladatokról

Lakossági fórumot tartott szeptember 13-án Hubay György, a Pártoktól Függetlenek Miskolci Egyesülete és a Miskolci Orvos Társaság közös jelöltje, a 19. választókerületben.

Hubay György bevezetőjében elmondta: az elmúlt évek gyakorlataiból tudja, hogy a pártpolitizálás, az érdekcsoportok ütközése meggátolja a valós helyi érdekképviseletet, s ennek következtében elvesz a legfontosabb: az ember és a lakóközösség érdeke. Ennek a helyzetnek a megváltoztatása érdekében hozták létre a Pártoktól Függetlenek Miskolci Egyesületét, amely három fő célkitűzés köré építette fel a programját. Az első az egzisztenciális biztonság, a második az életminőség javítása, a harmadik pedig a versenyképesség erősítése. Hubay György utalt rá, hogy ezen célok megvalósítása érdekében választási szövetséget kötöttek a Miskolci Orvos Társasággal, amely szervezet magában foglalja a miskolci háziorvosok 92 százalékát.

– Tettük ezt azért, mert úgy gondoljuk, a következő években az



egészségügy reformja miatt fontos, hogy az önkormányzatokban is hozzáértő szakemberek képviseljék azokat, akikért az egészségügyi rendszer létezik: a betegeket! – hangoztatta Hubay György. A képviselő-jelölt arról is szólt, hogy a körzet bejárása során, több olyan problémát is jeleztek neki a lakók, amelyek megoldásában közre kíván működni. Ilyen egyebek mellett a Győri kapu forgalmának csökkentése érdekében az északi tehermentesítő út meghosszabbítása, a József utca aszfaltozása, az itteni sporttelep megújítása, futófolyosó és kondi-

cionáló terem építése, és az itt élők számára ingyenes használat biztosítása, a 3,5 tonnánál nagyobb járművek kilitása a Zoltán utca forgalmából, az általuk eddig tönkretett szegélykövek és útburkolat felújítása. A képviselő-jelölt hasonlóan fontosnak értékelte a Báthory, Béla, Kabók Lajos, Rácz Ádám utak burkolatának szőnyegvezését, az Acél, Réz, Fém és Vas utcákban vízelvezető csatorna építését, a Károly utca 1–3–5. és a Győri kapu által határolt területeken a parkosítást, játszótér-felújítást. Hubay György támogatni kívánja a távhőrendszerrel való leválás teljes mértékű engedélyezését és az egyedi fűtésrendszerek kialakítását is.

A fórum résztvevői főként az egészségügy átalakításának helyi vonatkozásaival, a betegszállítás nehézségeivel kapcsolatban tettek fel kérdéseket, a beszélgetésbe bekapcsolódott Soltész Rudolf, a Miskolci Vállalkozó Háziorvosi Rendszert Működtető Egyesülés ügyvezető igazgatója és dr. Csatlóczki István háziorvos is. **Sz. S.**

Választási műsorok

A választókeretek képviselő-jelöltjeinek bemutatása a Miskolc Televízióban:

7. körzet: 2006. szeptember 16. szombat, 17.25. **8. körzet:** 2006. szeptember 16. szombat, 18.25. **9. körzet:** 2006. szeptember 16. szombat, 19.25. **10. körzet:** 2006. szeptember 18. hétfő, 17.25. **11. körzet:** 2006. szeptember 18. hétfő, 18.25. **12. körzet:** 2006. szeptember 20. szerda, 17.25. **13. körzet:** 2006. szeptember 20. szerda, 18.25. **14. körzet:** 2006. szeptember 20. szerda, 19.25. **15. körzet:** 2006. szeptember 21. csütörtök, 17.25. **16. körzet:** 2006. szeptember 21. csütörtök, 18.25. **17. körzet:** 2006. szeptember 21. csütörtök, 19.25. **18. körzet:** 2006. szeptember 21. csütörtök, 19.25.

körzet: 2006. szeptember 22. péntek, 19.25. **19. körzet:** 2006. szeptember 23. szombat, 17.25. **20. körzet:** 2006. szeptember 23. szombat, 18.25. **21. körzet:** 2006. szeptember 23. szombat, 19.25. **22. körzet:** 2006. szeptember 26. kedd, 17.25. **23. körzet:** 2006. szeptember 26. kedd, 18.25. **24. körzet:** 2006. szeptember 27. szerda, 17.25. **25. körzet:** 2006. szeptember 27. szerda, 18.25. **26. körzet:** 2006. szeptember 27. szerda, 19.25.

II. A polgármester-jelöltek bemutatása.

Bemutatkozás: 2006. szeptember 25. hétfő, 17.25.

Vitaműsor: 2006. szeptember 28. csütörtök, 18.25.

miGraf
GRAFIKAI STÚDIÓ

A Miskolci Kommunikációs Kht.

Grafikai Studioja

vállalja

újságok, folyóiratok, magazinok, könyvek, prospektusok, szórólapok, poszterek, és egyéb kiadványok teljes körű nyomdai előkészítését, kivitelezését, korrektúráját

Miskolc, Kis-Hunyad u. 9.
(46) 413-155
grafika@mi.kom.hu

miKom
MISKOLCI KOMMUNIKÁCIÓS KHT.

Zenit-Auto Rent Autókölcsonzó

Klimatizált személygépkocsik, kisteherautók és mikrobuszok bérlete minden nap!
Egyedi tartószerű konstrukciók kidolgozása cégek és magánszemélyek részére!

3519 Miskolc, Miskolctapolcai u. 25.
Tel./fax: 46/564-255 www.zenitautorent.hu
autorent@t-online.hu

Előkészítők ingyenes BME nyelvvizsgával
40 órás, intenzív, angol, német nyelvvizsga-előkészítők alap- és középfokon

Akkreditált intézmény
Langwest
Nyelviskola
Miskolc, Szentpáli u. 1.
Nyit: 10-12-04

HIRDESSEN ÖN IS

a 85 000 példányban megjelenő **MiNap**-ban, vagy a **Miskolc Televízióban** és **képújságában**

Hirdetését feladhathja minden nap 8-16 óráig a Miskolci Kommunikációs Kht. székházában, a Kis-Hunyad utca 9. szám alatt, az első emeleten vagy keresse médiamenedzsereinket a következő számokot:

Fodorné Trúzi Tímea
30/436-1577
Molnár-Radó Andrea
30/663-4428
Tóth Angéla
30/663-4429
Kriston István
30/663-4426
Telepi Róbert
30/499-8630

miNap **miTV**
MISKOLCI KOMMUNIKÁCIÓS KHT.

FM 98,9

RÁDIÓ AVAS

FM 98,9

RÁDIÓ AVAS

SEPTEMBER 15-TŐL!

Falusi turizmus

BÜKKSZENTKERESZTEN MINDIG VAN TURISTA

Úgy tartja a mondás, hogy augusztus 20-a után vége a nyárnak, és ezzel az idegenforgalmi szezonnak is. Ez utóbbi igaz is az ország nagy részén, ám vannak olyan települések, ahová egész évben érkeznek turisták.

Egyre népszerűbb a falusi turizmus hazánkban is. A város zajától és persze a napi munkában megfáradt emberek közül sokan inkább a csendes környezetet keresik kikapcsolódásuk helyszínéül. Bükk-szentkereszten egész évben vannak turisták – mondja Halász Rezső polgármester. Arra adat nincs, hogy évente pontosan mennyien keresik fel a települést, hiszen sokan csak egy-egy napra mennek a hegyek közé. Ezt felismerve gyakran szerveznek programokat, így már nem csak kirándulni, de szórakozni is lehet. Hazánk európai uniós tagsága egyfajta szemléletváltást követel Magyarországtól. Az uniós támogatásokra például sokkal nagyobb eséllyel pályázhatnak azok, akik szövetkeznek vala-



A bükki településen sokféle programmal, akár gyógyfüvek gyűjtésével is várják a látogatókat.

milyen cél elérése érdekében. Így a bükki települések szövetséget alkotva pályáztak és nyer-

tek. A Leader Plusz támogatást pedig szintén a falusi turizmus fejlesztésére fordítják. Arra, hogy minél szélesebb lehetőségeket kínáljanak a településekre érkezőknek, és persze, hogy ezeket megismertessék azokkal is, akik még nem jártak – például Bükk-szentkereszten. A falu egyik népszerű „szolgáltatása” a lovas szánkózás. Ezt az eddigi években is kipróbálhatta bárki, azonban az elnyert támogatásnak köszönhetően egy lovas postakocsi-szolgálat beindítását tervezi a szövetség települései. Ez azonban a jéghegy csúcsa, Halász Rezső még sok olyan ötletet sorolt fel, amelynek a meg-

valósításán folyamatosan együtt dolgoznak a társtelepülésekkel. Csakhogy felmerül a kérdés: a növekvő turistaforgalmat ki is kell ám szolgálni. Bükk-szentkereszten több száz férőhely várja azokat, akik több napig szeretnék élvezni a helyiek vendégszeretét. A társult települések sora szinte napról napra bővül, olyannyira, hogy már Bogács is csatlakozott a szövetséghez. Így egyre több, egyre színesebb szolgáltatást tudnak kínálni, és egymás „reklámozásával” talán sikerült még jobban fellendíteni a Bükk idegenforgalmát.

tóthsz

KÉTEZER VENDÉG

Tályai vigasságok

Lovasok, óvodások, népi-selejtebe öltözött fiatalok, gólyalábaskok és maskarások vonultak végig délelőtt Tályai főutcáján. Az ünnepi menetben harsogó trombitákkal és dobokkal, valamint a pincészetek feldíszített kocsijaival a szüreti ünnepelték a község lakói.

Hangos trombita- és dobszóval kezdődött a Szent Vencel napi szüreti felvonulás Tályán. Az Európa mértani közepét jelző szobortól induló ünnepi menetben az idősebbek és a fiatalabbak is vidáman masíroztak végig a község főutcáján.

A kétnapos rendezvénysorozat két hete pénteken kezdődött a hegyaljai faluban. Az első nap merészebb programjaival inkább a fiataloké volt, szombaton azonban már igazi családi elfoglaltságokkal várták az érdeklődőket a különböző helyszíneken.

A településen 2002-től rendezik meg a Tályai Vigasságokat. A szüreti ünnepségsorozat iránt egyre

nagyobb az érdeklődés, és remélik, hogy a rendezvény a közeljövőben valódi fesztivállá nőheti ki magát. Osika József, a község polgármester elmondta, a két nap alatt több mint kétezer vendég fordult meg Tályán, akik megismerhették és megízlelhették a környék borait, és akik a polgármester reményei szerint vissza is térnek majd a hegyaljai településre.

Az ünnepi menetben taluszórással igyekeztek elűzni az ártó szellemeket a szürettről, a főtca mellett pedig egy, az 1700-as években épült és nemrég felújított borház cégéret avatták föl.

Az Oroszlános borház eredeti funkciója valószínűleg a borkezeléshez kapcsolódott. Erre nem csak a pincében talált nyomokból, hanem a ház alaprajzából is következtettek a felújítást végző szakemberek. A vidékre jellemző klasszicista stílusú épület újjáépítésével és megnyitásával a kulturált borfogyasztást szeretnék népszerűsíteni a hazánk egyik leghíresebb borvidékére látogatók körében.



Szüreti felvonulással kezdődött a kétnapos program.

ELŐREJELZÉS A GAZDÁLKODÓKNAK

Növekvő jövedelem

Az Európai Bizottság előrejelzése szerint az uniós gazdálkodók jövedelme reálértékben 18%-kal nő a következő hét évben.

A bizottság a tanulmányban több kockázati tényezőt is említ a 2007–2013-as időszakra vonatkozóan: a WTO-tárgyalások megszakadását, a dollár árfolyamának további csökkenését, illetve az Unió további bővítését, Bulgária és Románia csatlakozását. Az előrejelzés azt mutatja, hogy a növekvő takarmánygabona-igény és a biodízel elterjedése okán kedvezőek a kilátások a gabonatermelők számára. Némelyik új tagállam esetében előfordulhat helyi túlermelés is,

Szlovákiában és Magyarországon a kukoricatermelésnél van erre esély. A bizottság tanulmánya szerint az agrárreform és a nagy piaci verseny következtében a világpiacon várhatóan visszaesik a marhahústermelés. Ha nem lesz újabb járvány, a baromfi- és sertéságazatban mérsékelt növekedés várható. A bizottság előrejelzése szerint 2013-ig 2,2%-kal nő a húsfogyasztás az EU-ban. Emelkedni fog a sajttermelés és a tejfelhasználás, ami csökkentheti a tejtermékekből felhalmozódó felesleget. Ezzel ellentétben a vaj esetében a piac gyengülése várhatóan tartós lesz, és a csökkenő export miatt nőnek a vajkészletek. Ennek következtében jelentősen csökkenni fog a vaj ára.

MÁRTON-NAPI LIBATOR



Magyarországon a Szent Márton napjához fűződő hagyományok hosszú múltra tekintenek vissza.

Ínycsiklandó falatokkal, vidám együttéléssel búcsúzhatnak az ősztől azok, akik részt vesznek a Falumúzeumok Márton-napi Libatorán. November 11–12-én 10–16 óráig a házigazdák a Szabadtéri Néprajzi Múzeum, Szentendre Nyíregyháza-Sóstó Falumúzeum, Vasi Múzeumfaló, Szombathely, Göcseji Falumúzeum, Zalaegerszeg, Ópusztaszeri Történelmi Emlékpark Szabadtéri Néprajzi Múzeuma, Szennai Szabadtéri Néprajzi Gyűjtemény, Szenna. A

szentendrei skanzenben vidám tollfosztóval idézik fel a téli társas munkák hangulatát, de az ünnepi sütés-főzés, kézimunkázás és a közös szórakozás egyéb formái is meglevenednek. Lehet kenőtollat, író tollat készíteni, krumpipuskát és tollspót faragni. Aki kedvet kap, sodorhat lúdgége-tészát, díszíthet mézeskalácsot, márhát gyertyát. Bemutatják Ludas Matyi történetét. Újborokat kóstoltatnak és megismerhetik a magyar konyha kedvelt lúdtételeit a lúdas kásától a töltött libanyakig. A liba és a bor mellé édes és sós réteseket sütnek, valamint az ősz kedvelt csemegéit kínálják: kemencében sült krumpit, almát, tököt, gesztenyét.

JOBBA MINŐSÉGŰ SZŐLŐ

A termelők a szőlő minőségjavulására számítanak idén, de emellett nem várható, hogy a leszüretelhető mennyiség jelentősen nőne. A szakemberek szerint annak ellenére, hogy a szőlő ára emelkedhet, a bor várhatóan nem lesz drágább, a túlkínálatnak köszönhetően. Az árakat tekintve folytatódik a 2005-ös

tendencia, miszerint a fehér- és a kékszőlő ára közelít egymáshoz. A fehérszőlő ára átlagosan 10%-kal fog emelkedni, de néhány fajtánál az áremelkedés elérheti a 20%-ot is. A nagy túlkínálat miatt a bor esetében ilyen mértékű áremelkedésre nem lehet számítani. Szakemberek szerint a hazai borfo-

gyasztási szokások azt mutatják, hogy a magyar borozóknak csak 10%-a vásárol rendszeresen 1000 forintnál drágább bort. Horváth Csaba, a Hegyközségek Nemzeti Tanácsának főtítkára korábban elmondta, hogy közepes mennyiségű szőlő szüretelése várható az idén. Körülbelül 550 ezer tonna

szőlőre számítanak, amiből 3,5 millió hektoliter bor állítható elő. Az időjárás rejthet még veszélyeket magában, de valószínűleg igen jó minőségű lesz az idei termés. A Hegyközségek Nemzeti Tanácsa szerint a szőlő ára emelkedni fog a tavalyihoz képest a szűkösebb termés miatt.

Orvhorgászok, orvhalászok

Aki hazánkban halgazdálkodással foglalkozik, annak számolnia kell az orvhorgászokkal, orvhalászokkal is. Miért lenne ez másképp térségünkben? Az Észak-magyarországi Horgász Egyesület vizein is évente jelentős kárt okoznak a tolvajok.

Vadászi Tamást, az egyesület hivatásos halórét arra kértük, menjünk el az egyik legnagyobb vízre, a Sajóra azért, hogy lássuk, mi a helyzet „haltolvaj-téren”. Jó pár helyet végignéztünk, ám nem-hogy orv-, de még legálisan horgászóval sem találkoztunk. A halór szerint ez ritka a folyón. Megvannak ugyanis azok a helyek, amelyeket előszeretettel, szinte folyamatosan látogatnak a pecások engedéllyel, vagy anélkül. Sétálunk a parton és közben beszélgetünk. Bár a hatékony munkának köszönhetően az utóbbi években csökkent az engedély nélkül horgászók száma, azonban van egy olyan társadalmi réteg, amely a megélhetése érdekében orvhalászik. Va-

dászi Tamás szerint ellenük szinte semmit sem lehet tenni. Megfogják őket, jön a feljelentés, azonban az azt kiállító ellenőrhöz innen már semmilyen információ nem jut el. A megye halászati felügyelője határoz a büntetés pontos összegéről, aztán ezt vagy befizetik, vagy nem. Az biztos, hogy az ellenőröknek már vannak régi „ismerősei” a vizek partján. Szinte naponta szednek fel hálókat és más illegális halászati eszközöket. Vadászi Tamás szerint ezt a jelenséget teljesen megszüntetni sohasem lehet, azonban az el-



Azért a pecások nagy része engedéllyel horgászik.

lenőrök mindent megtesznek ennek érdekében. Tavasszal az egyesület hirdetésben keresett önkéntes halóröket. A csaknem 30 ellenőr is hamarosan meg-

kezd a munkát, így minden adott lesz az orvhalászok, orvhorgászok számának minimálisra csökkentéséhez.

tóthsz

Ismeri Ön az 1956-os forradalom miskolci emlékhelyeit?

MISKOLCI 1956-OS EMLÉKHELY	SIEMENS, ROVIDEN LISTÁBÓL TORLÓ	ELES HANGON KIALTOZIK					
BIZTONSÁGI SZERKEZET							
EHEŐ CSIGAFAJ VISSZHANG							
FIATALABB NŐTESTVER							
KÖZELRE MUTATÓ SZÓ		ÚT, PAHÓL	ZSEB-LÁMPA TARTÓ-ZEKA	RÓMAI 1005-OS	BELGA AUTÓK JELZÉSE	ESZMÉLETÉL VESZTI	SZOLGASÁG
ŐSZI HÓNAP							
ÍGY, A VEGÉN!		ELET-SZABÁLY BAMBÁ, SZAJTATI			A LANTAN VEGYJELE KABÁT RESZE		
ÁRPÁD-HÁZI SZENTUNK				LOELEDDEL LENTI HELYRE			
RÉSZBEN REALIS!			SZALAGCSOKOR ÖS Ö				
				EL-HAMVAD TONNA, ROVIDEN			
ARADÓ, ZUDULÓ	L						

Tisztelt Olvasó! Ismeri Ön az 1956-os forradalom és szabadságharc miskolci emlékhelyeit? Hamarosan kiderül! Tíz héten át tartó keresztrejtvény-pályázatot indítottunk. A tíz keresztrejtvényben az ötven évvel ezelőtti 1956-os forradalom és szabadságharc miskolci emlékhelyeit rejtettük el. A tíz megfejtést egyben, egy levelezőlapon legkésőbb október 19-é éjfélig juttassák el a Miskolci Kommunikációs Kht. címére: 3525 Miskolc, Kis-Hunyad u. 9. A helyes megfejtéseket beküldők között az Arany Könyvesbolt (Miskolc, Arany Corvin Üzletház, Arany János út. 11–13.) által felajánlott könyvet sorsolunk ki.

Montmartre ötödik

MŰVÉSZDIÁKOK UTCAFESTIVÁLJA

Elkezdődött a Művészdiákok Fesztiválja. A Miskolci Montmartre egy olyan ösztönző művészeti diákfesztivál, amely zenés, táncos produkciókkal, kiállításokkal, filmvetítéssel, kirakodóvásárral és számos más színes programmal várja a szórakozni vágyókat csütörtöktől szombatig a belvárosba.

A művészdiákok idén is befestettek egy tűzfalat, hasonlóan a korábbi évekhez. Az alkotást sok más közül egy pályázat segítségével választották a város lakók és a szakmai zsűri között. Az indokok: egyszerű, könnyen kivitelezhető formákról van szó, ráadásul a Zenepalota szomszédságában helye van egy zongorának, akár majd 100 négyzetméteren. A Gábor Áron Művészeti Szakközépiskola 12/G-s és 13/M-es tanulói dolgoztak majd két napon át az állványokon.

A Miskolci Montmartre hivatalos megnyitóján a diákkar-



Pénteken délután az utolsó ecsetvonásokat végezték a falfestményen.

ment vezetője a Városház téren, Miskolc alpolgármestere a Szinva-terazon mondott beszédet. A kettő között pedig színes kavalkád vonult a fútca. A résztvevők csalogattak a három napon át tartó művészdiákok fesztiváljára, melynek kapcsán csütörtök délután már kiállítást nyitottak, és zenés, táncos produkciókkal várták az érdeklődőket a szervezők.

Pénteken művészeti iskolák táncprodukcióinak bemutatóját láthatták az érdeklődők, fellépett a Fortuna Dance Team, volt salsaa és hastánc-bemutató. Szombaton a Szinva-terazon 10-től művészdiákok bemutatója, 15 órától a Zenegép együttes, 16 órától a Gőr Nagy Mária színtársulat előadása, 19 órakor Belmondo-koncert várja az érdeklődőket.

Környezetvédelem

A Hálózat Televízió és a Miskolc Televízió közös műsora szeptember 19-én, kedden, 17.30 órától. Övjük, védjük környezetünket! Sokszor hangsúlyozzuk, de mégsem teszünk érte eleget. Annak ellenére, hogy a szak-

emberek szerint hazánk környezetállapota az Európai Unió átlagos színvonalának felel meg.

Jövő héten, kedden, fél hattól a környezetvédelem lesz a téma, kapcsolódva a Hálózat Televízió öt órás kezdésű központi műsorához, az Eurórához. Várják a tévénezők hívását is. Telefonszám: 503-505. Tegyük együtt a környezetünkért!

ELŐADÁS ÖTVEN FŐLÖTTIEKNEK

A Pax Corporis Természetes Életmód Egyesület szervezésében – Szeretet-szerelm 50 éven túl – címmel dr. Csikai Erzsébet orvos-természetgyógyász tart előadást szeptember 21-én 16 órakor a Civil Házban (Széchenyi u. 14.). Várják az érdeklődőket!

NYÁRBÚCSÚZTATÓ

Riba Istvánné a 20-as, Bartha György a 22-es, Bazin Géza a 23-as és dr. Tompa Sándor, a 24-es számú választókerület önkormányzati képviselője Nyárbúcsúztató Bulgárföldön címmel, hagyományteremtő szándékkal rendezvényt szervez a Bulgárföldi Általános Iskolában szeptember

16-án (szombaton) 15.00–20.00 óráig.

Fellépnek: Komlóstetői Kerékpáros Sportklub, Kalamajka Báb-színház, Lajcsi és sztárvendégei. 15 órától játszóház és ingyenes szűróvizsgálat (vérnyomás-, vércukor-, testzsír-mérés). Sok szeretettel várnak minden érdeklődőt.

A MEGÚJULÓ BELVÁROS (22).

„Amerikai áruház” a Breuer-palotában

A Városház tér 22. számú kétemeletes épület mind arányban, mind igényességében kiemelkedik nagy múltú történelmi környezetéből. Homlokzata a XIX. század végéről változatlan, s egy akkor elképzelt nagyvárosi koncepció tükröz. A szürkésfehér mészkővel borított homlokzati épület funkciója és építési oka is méltán vonult be a város történetébe. Az 1960-as években készült országos jegyzék szerint a nyolctengelyes épületet már akkor műemlékké nyilvánították. Építési dokumentációja nem maradt meg, de a korabeli sajtó híradásai szerint a saroképületet megelőzően, 1880–1885 között épült. A társasháznak jelenleg 20,2%-a önkormányzati tulajdon.

A Városház tér 14. és az Erzsébet tér 2. számú épületek által határolt utcaszakasz 1817-ben 8, 1990-ben (és jelenleg is) 6 telket és építményeit foglalja magába. Egykor ez volt a Miskolcterv 7. számú rehabilitációs tömbje, amelynek telek- és építészettörténelmi kutatásai már nem készültek el. Ennek oka a térség bonyolult történetével is magyarázható. A Bartók tér és a mai Művészetek Háza (volt Béke mozi) között lefedett fő Szinva-medernék a malomárkai a pataktól északi, a fútca irányában alakultak ki. A Bartók téren a Bük-malom állt (maradványait az ottani szovjet emlékmű 1992. évi bontásakor hibátlanul fel lehetett találni), az Erzsébet téren (a mai Kossuth szobortól kissé az Avasalja felé) a Pap-

malom kövei öröltek, míg az ősi piactér helyén (a Sötétkapuval szemközt) az Ispotály, majd Balogh-malom molnára dolgozott. A fútca Szinvára lenyúló szalagtelkeit a Bartók tér és az Erzsébet tér között a telkek közepén a malomárkok szelte keresztül.

A Piac utca gyakran átkozott kusza nyomvonala, valamint a hajló malomárkok eleve meghatározta egy-egy telek beépíthetőségét. Az úgynevezett normál szűlessége a 18. és 20. számú épületeken látszik, a teleköszevonások pedig a 14. és 22. számú telkek házain. Az 1878-as árvízet követően városi döntés született a „belváros” malmainak lebontására és a malomárkok betömésére. Így is több mint egy évtized telt el, még a malomhelyet

eltüntették, s a kialakítandó új tér nyugati széles sávját a város eladta a Miskolci Fürdő-társaság Rt.-nak. Ennek a sávnak a malomárkok és a Szinva közötti szakaszán 1893-ra felépítették a városi fürdőt. A malomárkok és a fútca közötti szakaszon emblematikus épületként megtervezették, s a Kossuth szobor avatására (1898) át is adták a saroképületet. Ez mint már városi telken álló egyemeletes épület, a mindenkorai polgármester „szolgálati” lakásaként kellett volna, hogy funkcionáljon.

Az egyemeletes saroképület homlokzatának és tetőszerkezetének azonban igazodni kellett a már korábban felépült szomszéd épülethez, amelynek építetője Breuer Adolf és felesége (divatárú-) kereskedők voltak. Innen és ekkortól származik a Breuer-palota elnevezés, hiszen a tulajdonosok minden, Miskolcon megjelenő lapban reklámozták új épületüket, s üzleteik termékét. Egy 1895-ben megjelent reklám már az „Amerikai áruház”-ba invitálja a vásárlókat, ahol rőfös, rövid- és divatárut, vászon- és fehérenemű-féléket, de a viselet mellett a lakástextil minden darabját meg lehetett vásárolni. Az első világháború „elseperte” az áruházat, a földszinti üzletek is más funkciót kaptak, a tulajdonos pedig a hasonlóan kereskedő Kardos József lett. Az 1940-es években Blum Mór és Gosztonyi József neve váltik fogalommá. Az Erzsébet tér 2. alatti fűszerüzlet és a Városház tér 22. szám alatti hűsüzlet így több mint hat évtizede működik ugyanazon a helyen.

Az egy-kettő-kettő-egy tengelybeosztású épület földszintjén nyíló portálok ma is eredeti osztásukat és méretüket mutatják. A felújítással kapcsolatos teendőket és egy tetőtér-beépítési koncepciót a Kvadratura Építész Iroda készíti, s a kivitelezés a MIK Zrt.-vel közösen valósul meg.

Dobrossy István



A Miskolc TV

heti műsora

2006. szeptember 18–2006. szeptember 24.

SEPTEMBER 18., HÉTFŐ

00.00 Képijság 06.00 Az előző esti adás ismétlése 08.30 Képijság 17.00 A Hálózat műsora 17.20 Műsorismertetés 17.25 A 10-es számú választókerület képviselő-jelöltjeinek bemutatkozása 18.00 Miskolc Ma, hírműsor 18.25 A 11-es számú választókerület képviselő-jelöltjeinek bemutatkozása 19.00 Miskolc Ma (ism.) 19.25 Vidék Világa, mezőgazdasági magazin 19.40 Bányásznap (ism.) 20.00 Miskolc Ma (ism.) 20.30 Hírháló (h) 21.00 Galaktikus támadás, amerikai film (h) 23.00 A Hálózat műsora.

SEPTEMBER 19., KEDD

00.00 Képijság 06.00 Az előző esti adás ismétlése 08.30 Képijság 17.00 A Hálózat műsora 17.30 Műsorismertetés 17.35 Euróra: Környezetvédelem, a Hálózat Televízió és a Miskolc Televízió közös műsora (élő) 18.00 Miskolc Ma, hírműsor 18.25 Magazinműsor, benne: sport 18.35 Buxa, pénzügyi magazin 19.00 Miskolc Ma (ism.) 19.20 Paks – DVTK élvonalbeli labdarúgó-mérkőzés közvetítése felvételről 21.00 Halalós merülés, amerikai film (h) 23.00 A Hálózat műsora.

SEPTEMBER 20., SZERDA

00.00 Képijság 06.00 Az előző esti adás ismétlése 08.30 Képijság 17.00 A Hálózat műsora 17.20 Műsorismertetés 17.25 Az 12-es számú választókerület képviselő-jelöltjeinek bemutatkozása 18.00 Miskolc Ma, hírműsor 18.25 A 13-as számú választókerület képviselő-jelöltjeinek bemutatkozása 19.00 Miskolc Ma (ism.) 19.25 A 14-as számú választókerület képviselő-jelöltjeinek bemutatkozása 20.00 Miskolc Ma (ism.) 20.30 Hírháló (h) 21.00 Gyagyás család, amerikai film (h) 23.00 A Hálózat műsora.

SEPTEMBER 21., CSÜTÖRTÖK

00.00 Képijság 06.00 Az előző esti adás ismétlése 08.30 Képijság 17.00 A Hálózat műsora 17.20 Műsorismertetés 17.25 Az 15-ös számú választókerület képviselő-jelöltjeinek bemutatkozása 18.00 Miskolc Ma, hírműsor 18.25 A 16-os számú választókerület képviselő-jelöltjeinek bemutatkozása 19.00 Miskolc Ma (ism.) 19.25 A 17-es számú választókerület képviselő-jelöltjeinek bemutatkozása 20.00 Miskolc Ma (ism.) 20.30 Hírháló (h) 21.00 Végvesztés a Föld, kanadai film (h) 23.00 A Hálózat műsora.

SEPTEMBER 22., PÉNTEK

00.00 Képijság 06.00 Az előző esti adás ismétlése 08.30 Képijság 17.00 A Hálózat műsora 17.28 Műsorismertetés 17.30 Vidék Világa, kistérségi magazin: Arnót 17.45. Egészségnap, a Miskolc Televízió egészségügyi magazinja 18.00 Miskolc Ma, hírműsor 18.30 Múzsza, kulturális magazin 19.00 Miskolc Ma (ism.) 19.25 A 18-as számú választókerület képviselő-jelöltjeinek bemutatkozása 20.00 Miskolc Ma (ism.) 20.30 Hírháló (h) 21.00 Kezdetek kezdetén 2/1 rész, amerikai film (h) 23.00 A Hálózat műsora.

SEPTEMBER 23., SZOMBAT

00.00 Képijság 07.00 Az előző esti adás ismétlése 09.30 Képijság 15.00 Paks–DVTK élvonalbeli labdarúgó-mérkőzés közvetítése felvételről (ism.) 17.00 A Hálózat műsora 17.20 Műsorismertetés 17.25 Az 19-es számú választókerület képviselő-jelöltjeinek bemutatkozása 18.00 Miskolc Ma, hírműsor 18.25 A 20-as számú választókerület képviselő-jelöltjeinek bemutatkozása 19.00 Miskolc Ma (ism.) 19.25 A 21-es számú választókerület képviselő-jelöltjeinek bemutatkozása 20.00 Miskolc Ma (ism.) 20.30 Hírháló (h) 21.00 Kezdetek kezdetén 2. rész, amerikai film (h) 23.00 A Hálózat műsora.

SEPTEMBER 24., VASÁRNAP

00.00 Képijság 07.00 Az előző esti adás ismétlése 09.30 Képijság 15.00 Miskolc–Poznan, Lengyel Liga sakkmotor-verseny (ism.) 17.00 A Hálózat műsora 17.30 Képijság 17.55 Műsorismertetés 18.00 Krónika, heti hírösszefoglaló magazin 18.30 Cégablak, hasznos információk miskolci vállalatokról a miskolciaknak 19.00 Krónika (ism.) 19.20 Múzsza, kulturális magazin (ism.) 20.00 Krónika (ism.) 20.30 Hírháló (h) 21.00 Az erőszak városa, olasz-francia film (h) 23.00 A Hálózat műsora.

A műsorváltoztatás jogát fenntartjuk!

R
ROYALE FORDÍTÓIRODA

FORDÍTÁSI TEVÉKENYSÉGÜNK TELJES KÖRŰ ÉS MINIMÁLIS VÁLLALÁSI HATÁROK NÉLKÜL. EURÓPAI UNIÓS PÁLYAZATOK, NAGY PROJEKTEK ÉS SZOFTVEREK FORDÍTÁSÁT IS VÁLLALJUK. FORDÍTÁSOKAT NEMCSAK AZ EURÓPAI UNIÓ HIVATALOS NYELVEIRE VÁLLALUNK, HANEM ÁZSIAI ÉS TÁVOL KELETI NYELVEKRE IS.

3525 MISKOLC, SZÉCHENYI U. 14.
TEL/FAX: 46/321-766 • MOBIL: 30/477-6017
E-MAIL: FORDITAS@ROYALE.HU • WWW.ROYALE.HU

COMPUTER PLANET SZÁMÍTÁSTECHNIKAI SZAKÜZLET ÉS SZERVIZ
Miskolc, Szinvarpark I. emelet

KIHAGYHATATLAN AJÁNLATOK!
Tartsa észben szeptember 30-ig tartó akciónkat, mi figyeljük Önnök a világot.

AZONNAL VIHETŐ KOMPLETT KONFIGURÁCIÓ-AKCIÓ!!! 99 990 Ft

ASRock 775I65G R2 alaplap
2,8 GHz Intel Celeron processzor
256 MB DDR memória
3,5" floppy drive
80 GB Samsung HDD
CD-RW/DVD Combo drive
Geforce FX5200 128 MB VGA kártya
Midi ház 400 W tápegységgel
Billentyűzet, egér, ház
Horizon 17" Flat monitor

MP3 és MP4 AKCIÓK!!!
512 MB MP3 lejátszó+FM rádió+pendrive 8990 Ft
1 GB MP3-MP4 videólejátszó+FM rádió 19 990 Ft
17" LCD monitor 8 ms 3 év garanciával 46 900 Ft
512 MB Pendrive 3200 Ft
.....és még sok ezer más.

Vásárolja MA a HÖLNAP technikáját a TEGNAP árán.
Az árak a 20% áfát tartalmazzák. Amíg a készlet tart, raktárról. Üzleteinkben kérdezzen minket törzsvásárlói programunkról, amivel még nagyobb kedvezményeket szerezhet.
Minden, hirdetés felmutató vásárlónk között értékes nyereményeket sorsolunk ki!!!
www.planets.hu

ÚJ FESTÉKBOLT A PLÁZÁNÁL!
NYITÁSI AKCIÓ!

Héra beltéri falfesték 16 l 3290 Ft
Dulux beltéri falfesték 5 l 3990 Ft
Ingyenes színkeverés! • Széles termékválaszték • Olcsó árak
Tel.: 46/505-760
Miskolc, Szentpáli u. 19. (a pláza hátsó bejáratánál)

*Az akciókban szereplő termékekre a kedvezmény nem vonatkozik!

5% kedvezménykupon*

AKCIÓ! **Cunió Zrt.**

ÜZLETEINKBEN SEPTEMBER 30-IG REKLÁMÁRON KAPHATÓ:

MINNA DOBOZOS TEJ 1,5% 1 L	139 Ft
MINNA PARTY VAJKRÉM, NATÚR 250 G	249 Ft
Egységár: 996 Ft/kg	
BOCIS TEJFÖL 12% 175 G	69 Ft
Egységár: 394,29 Ft/l	
MINNA TÚRÓ 250 G	219 Ft
Egységár: 876 Ft/kg	
SEPTEMBER 13-25-IG TARTÓ AKCIÓNBÓL:	
DELIKÁT 8 ÉTELÉZESÍTŐ 75 G	109 Ft
Egységár: 1453 Ft/kg	
BABFÖZELÉK KOLBÁSSZAL 400 G	199 Ft
Egységár: 498 Ft/kg	
PALOMA ÖRÖLT VÁK. KÁVÉ 250 G	289 Ft
Egységár: 1156 Ft/kg	
COOP CSOKISZELETEK 25 G	22 Ft
Egységár: 880 Ft/kg	
TIBI TEJCSOKOLÁDÉ, ANANÁSZKRÉMMEL TÖLTÖTT ÉTCSOKOLÁDÉ 100 G	149 Ft
Egységár: 1490 Ft/kg	
NESQUIK KAKÓPOR 200 G	229 Ft
Egységár: 1145 Ft/kg	
BIOPON MOSÓPOR EUROKOMPAKT, NORMÁL, 2 KG	999 Ft/KG
Egységár: 499,50 Ft/kg	

...ÉS MÉG SZÁMOS AKCIÓS TERMÉK.

VÁSÁROLJON SEPTEMBER 1-JÉTŐL OKTÓBER 30-IG 2000 FT FELETT ÉS ÖNÉ LEHET A SORSOLÁSON AZ 1 MILLIÓ FT-OS BANKKÁRTYA, VAGY A 20 000, ILLETVE 50 000 FT-OS COOP VÁSÁRLÁSI UTALVÁNYOK EGYIKE.

POLGÁRI Takarékszövetkezet

CSÖKKENTSE VÁLLALKOZÁSA BANKI KÖLTSÉGEIT! SPÓROLJON A BANKSZÁMLÁN!

Elektronikus számlavezetés vállalkozóknak és gazdasági társaságoknak!

✓ Bankszámlanyitási díja	díjmentes
✓ Elektronikus átutalás TKSZ-en kívüli számlára	0,125%
✓ Havi zárlati költség	díjmentes
✓ E-Bank szoftvertelepítési díja	díjmentes
✓ Elektronikus számlacsomag havi díja	500 Ft

Részletek a Polgári Takarékszövetkezet Miskolci Fiókjában, Miskolc Plaza 1. emelet. Tel.: 46/508-299

Viselát honvágy!

IBUSZ. Az ön utazási irodája
Rendkívüli kedvezményes repülőjegyek a világ bármely országába!

AKCIÓ!!! Többek között:
London, Milano, Róma 18 900 Ft-tól
Helsinki, Dublin, Lisabon, Stockholm 19 900 Ft-tól
New York 64 900 Ft
Miami, Orlando, Chicago 84 900 Ft-tól
Toronto 99 900 Ft-tól
Los Angeles 109 900 Ft-tól

MINÉL ELŐBB, ANNÁL OLCSÓBB!!!
Fapados jegyek a Sky Europe, Wizzair és az Air Berlin járataira. **Fenti árak bizonyos feltételek mellett érvényesek, és nem tartalmazzák a repülőtéri illetékeket és a szervizdíjat.**

Volán-buszjegyek, kedvezményes vasúti jegyek, ifjúsági, tanári kártyák árusítása
Valutaváltás a legjobb árfolyamon, Western Union pénztátalás

Bővebb felvilágosítás:
IBUSZ Utazási Iroda
Miskolc, Széchenyi u. 14.
Tel.: 46/324-411, 46/508-211
E-mail: i069@ibusz.hu

IBUSZ
www.ibusz.hu

Legyen Ön is dufArt Galéria látogató!

Digitális nyomtatás

Ha igazán nagy dolgot szeretne megmutatni a világnak. Ha éppen építkeznek és a munkaterület látványát nem szeretné megosztani a járókelőkkel. Vagy csak vállalkozása portálja elé szeretne molinót, akkor ebben is bátran számíthat ránk. Nyomatási felületek akár több 100 m²-en is. Reklámhálók, építési hálók, molinók, zászlók...

Holnapra kellene 200db leporelló...
Talán már Ön is találkozott hasonló megoldandó feladattal, amikor senki sem ér rá. Mi ebben is segítünk. Hozott file-ból és helyszínen szerkesztve is. Kis példányszámú digitális nyomdatérmekek bármikor a teljesség igénye nélkül: névjegy, szórólap, meghívó, üdvözlőkártyák...

Nagyformátumú kültéri installáció

3525 Miskolc, Kazinczy u. 4. • Tel./fax: 46/506-043
E-mail: manualin@chello.hu • www.manualinvest.hu

Art Galéria
Reklámtervezés

SUZUKI

Hihetetlen hitelek a Suzuki Váradinál!

FIX TÖRLESZTÖRÉSZELETŰ HITELEK 2,9%-OS THM-MEL!

MOZGÁSKORLÁTOZOTT UTALVÁNYA NÁLUNK 500.000 Ft-ot ér!

Az Ön márkakereskedője: **SUZUKI VÁRADI**
a Szabó Suzuki hivatalos kereskedelmi partnere
Miskolc, József Attila u. 88. sz. Tel.: 46/412-435
E-mail: suzukivaradi@varadikft.axelero.net

BELL COMPUTER

Tally Genicom 8008
Színes hálózati lézernyomtató
8 színes, 31 mono oldal/perc

Használja a színeket és mi ingyen adjuk a fenti nyomtatót

Érdeklődjön üzletünkben!

Számítógép, monitor és nyomtató szerviz

3529 Miskolc, Balogh Á. u. 2.
Tel.: (46) 560 355
www.bellcomputer.hu

NE MARADJ LE RÓLA! **Sulinet expressz**

Látványos fesztivál

AMATŐR ELŐADÓMŰVÉSZEK NAPJA

Szeptember 23-án zajlik Miskolcon az Amatőr Előadóművészek Napja, amely színes szórakozást, látványos utcafesztivált ígér. A Borsod-Abaúj-Zemplén Megyei Közművelődési és Idegenforgalmi Intézet rendezvénye az 1986 óta létező, Amatőr Gála elnevezésű megyei tehetségkutató versenyből nőtt ki, s túllépve annak keretein, idén már egész napos fesztivállá alakult.

A fellépők most is a megye legjobb amatőr előadóművészei közül kerülnek ki, akik korábban két előzetes minősítésen estek át. Januárban mintegy ötezen, 550 produkcióval jelentkeztek a szervezők felhívására. Az első megmérettetésen az egy lakókörnyezetben, térségben élők mérhették össze tudásukat, a második fordulón pedig az azonos műfajon belüliek. A szakmai zsűri 67 csoportot és egyéni indulót ítél alkalmasnak arra, hogy bemutathassa tudását, és reprezentálhassa megyénket Miskolcon, az Amatőr Előadóművészek Napján.

Bordás István, a Közművelődési és Idegenforgalmi Intézet igazgatója elmondta: a paletta – mint más, hasonló ki mit tud?-ok esetében – itt is rendkívül színes. A néptáncról, népdaltól, népzenelel kezdve, a különböző egyéb előadóművészeteken, modern táncon, komoly zenén át, egészen a versmondásig, színjátszásig terjed, tényleg

mindenki találhat kedvére valót a választékban. Az utcafesztivál délelőtti fél tíztől néptáncosok, népdalkörök, fúvószenekarok műsorával, mazsoretfelvonulással kezdődik, több helyszínen, a Városház tértől a Villanyrendőrig terjedő területen. Tizenegy órától folklórműsorral szórakoztatnak a Szinva-terazon (rossz idő esetén a Művészetek Házában) majd kora délután könnyű- és komolyzenei-, később pedig moderntáncműsorral folytatódik a program. Este fél hatól, az előadóművészek közreműködésével „kulturális barangolás” kezdődik a Művészetek Házában: bemutatkozik egyebek mellett Sárospatak, Kazincbarcika, Szerencs, Ózd, Tiszaújváros, Mezőkövesd, Sátoraljaújhely és persze Miskolc térsége, tánccsoportjaival, mese- és versmondóival, zene-szeivel, énekesével. Az Amatőr Előadóművészek Napja látványos fináléval zárul majd.

Emellett a Kandia közben és a Szinva-terazon egész nap népművészeti kismesterség-bemutató és játszóház várja a kicsiket és nagyokat.

EGÉSZSÉG, ÉLETMÓD

A vasútegészségügy 133 éves múltja tekintetében az ország egészére kiterjedő ellátórendszer ez idő alatt sokat megélt. A közelmúlt legnagyobb változása, hogy 1999 novemberétől gazdasági társaságként működik, s azóta hivatalos neve: Vasútegészségügyi Kht. A Gazdasági és Közlekedési Minisztérium alá tartozó szervezet mindig is regionális alapon működött, így tapasztalatával garanciát jelent az EU-régiók szerint szervezendő ellátás felépítésére.

Mi, miskolciak különösen büszkéek lehetünk, hiszen az ország valamennyi vasútegészségügyi rendelőintézete közül az itteni a legsikeresebb. A sikertörténet hat évvel ezelőtt kezdődött. Ekkor vette át az intézet vezetését dr. Kriza Ákos. Öt év alatt az alapoktól indulva kiépült megyénk egyik legismertebb és legelismertebb járóbeteg-rendelőintézete, amelyhez a megye legnagyobb foglalkozás-egészségügyi ellátórendszere tartozik. Az 1999-es induló helyzet hatvan ezres betegszámához viszonyítva 2004-ben meghaladták a negyedmillió betegforgalmat, és foglalkozás-egészségügyi bevételük is duplájára nőtt. 2004 végére félmillió forint pénzforgalom mellett 50 millió Ft-os szabad pénzeszközzel rendelkeztek. Az országban a miskolci az MÁV-rendelő, amely a legnagyobb saját forrású beruházásokat végezte és szabad pénzállománya többszöröse a többi rendelőintézetének.

A Selyemréten álló épület falán a felirat még a régi: MÁV rendelő. Az előtérben is megőrizték a múlt emlékeit, tábla emlékeztet, a vasutasok Önkéntes Támogatási Alapja által épült 1965-ben.

Jobbra betegfelvételi iroda, ahol először fogadják a betérőket. Itt lehet előzetesen bejelentkezni személyesen vagy

A legsikeresebb vasútegészségügyi rendelőintézet

időpontot egyeztetni telefonon, hogy elkerüljük a fölösleges várakozást. Néhány adminisztrációs feladatot is elvégezték, jelentősen megkönnyítve ezzel az orvosok munkáját. Már itt érezhető az a családi hangulat, amellyel sokan jellemzik a rendelőintézetet.

A lépcső mellett modern tábla igaz el, melyik emeleten milyen szakrendeléseket találunk.

Amikor a jelenlegi orvos-igazgató átvette az intézményt egy csőbiztosító, úgy döntött, először a szív- és érrendszeri, valamint a mozgásszervi nagy betegségecsoportok ellátását helyezi középpontba. Ennek megfelelően a kardiológia, a reumatológia és a társszakmák fejlesztése kapott elsőbbséget.

A kardiológiai szakellátáson betegek egy megjelenésével a szakrendelői szinten elvégezhető összes vizsgálathoz hozzáférnek, így már diagnózissal, terápiás és életmód-javaslatokkal távozhatnak, vagy amennyiben adott szinten megoldás nem adható panaszukra, úgy már kivizsgálva az ellátás egy magasabb szintjére kerülhetnek.

A mozgásszervi megbetegedések gyógyítása jelentős radiológiai és laboratóriumi fejlesztést igényelt. A laboratórium teljes átszervezésével és új, speciális vizsgálatok bevezetésével sikerült elérniük, hogy kiváló szakmai háttérrel bizto-

sítsanak szakrendeléseik számára, emellett a labor gazdálkodása is egyensúlyba került. A mozgásszervi rehabilitáció gyógytorna, gyögmasszázs, fizioterápia szolgálja ki.

Amikor az első fejlesztések megtörténtek, a bevételből a többi szakrendelőt is fejlesztették. Többek között ilyen az idegyógyászat, a szemészet, ahol a járóbeteg-ellátásban használatos teljes műszerpark az orvosok rendelkezésére áll. A 2002 óta az ISO minőségirányítási rendszer alapján működő intézet a kiszámíthatóságra és szolgáltatásai minőségére ad leginkább.

A „hogyan” kérdésre azt a választ kapjuk, átgondolt, következetesen viitt koncepció alapján, a kollégák közös akaratára szerint.

„Elsőző főlémertük helyzetünket, megjelöltük a kitérés pontokat. Nagy elismertségnek örvendő szakorvosokat hívtunk ide, törekedtünk az egyéni érdekeltség szerinti javadalmazás bevezetésére. Első perctől hangsúlyt fektettünk a betegközpontú, segítőkész hozzáállás kialakítására és fenntartására. Közben nem feledtünk meg a reklámról sem, hogy minél többen megismerjenek bennünket. S, hogy a helyes útról ne tévedjünk, rendszeresen mérjük betegeink és dolgozóink elégedettségét” – árulja el a siker receptjét dr. Kriza Ákos orvos-igazgató.



EGÉSZSÉG, SZÉPSÉG, VITALITÁS EGY HELYEN!

- FODRÁSZAT
- KOZMETIKA
- MANIKÜR-PEDIKÜR
- TERMÉSZETGYÓGYÁSZAT
- MASSZÁZSOK
- ÁLLÓ SZOLÁRIUM
- SPA MÉREGTELENÍTÉS

Miskolctapolca, Fenyő utca 33. Bejelentkezés: (46) 422-228
www.egeszsegcentrum.info • email: info@egeszsegcentrum.info

KEDVES MISKOLCI LAKOSOK!

EGÉSZSÉGNAPOT SZERVEZÜNK

Az „ÉP SZÍV” PROGRAM KERETÉN BELÜL!
Időpont: 2006. szeptember 23. (szombat)
Hely: 13. sz. Hunyadi Mátvás Általános Iskola (3525 Miskolc, Mátvás király u. 21.)



Mozgásukban korlátozott lakosokat is sok szeretettel várunk, akadálymentesített az iskola!

Programterv:
Rövid előadások 8.15–9.00 óráig

Dr. Wijesinghe Ivor urológiai szakorvos: urológiai és prosztata-megbetegedések
Sátor Sándorné, a kardiológia főnöve: a szívinfarktus rizikófaktorai
Juhászné Czeglédi Tünde mentálhigiénikus: Dohányzás vagy egészség?
Gulyásné Debreczeni Ildikó dietetikus: Egészséges táplálkozás
Kakucsiné Béres Viktória gyógytornász: Mozogni jó!

- SZŰRŐVIZSGÁLATOK: 9–14 óráig, 9 órától sorszámosztás!**
- Ultrahangos pajzsmirigyvizsgálat
 - Ultrahangos hasi és kismedencei vizsgálat
 - Szájüregi szűrés
 - Tüdőszűrés
 - EKG + vérnyomásmérés + kardiológiai tanácsadás
 - Bőrdaganat-szűrés
 - Testtömeg- és testsírmérés
 - Vércukorszűrés
 - Vastagbél vizsgálatára tesztszékkel

TANÁCSADÁSOK:
Diétás tanácsadások: Gulyásné Debreczeni Ildikó dietetikus
Drogambulancia: Juhászné Czeglédi Tünde addiktológus konzultáns
Szociális tanácsadás: Szabóné Turzó Kinga, Horváth Anita szociális munkások
Diszpécser-szolgálat: Tóth Julianna családgondozó, információs munkatárs

SEGÍTSÉG RÁKBETEGEKNEK!
Hajgyógyászat • Bio-élelmiszerek • Talpmasszázs • Íriszdiagnosztika
• Fényterápia • Bio-kozmetikumok • Táplálékkiegészítők

ÖNKÉNTES VÉRADÁS!
Aki biztosítja Önöknek ezt a lehetőséget és várják sok szeretettel

Nyíró Pál 15-ös Csordás Mihály 17-es
önkormányzati képviselők

TEVÉKENYSÉGEINK:

- Általános információszolgáltatás a biogazdálkodással, ellenőrzéssel kapcsolatban
- Biopiac-szervezés, -üzemeltetés, felügyelet
- Pályázati felügyelet és pályázatkészítés
- Rendezvények lebonyolítása
- Képzések szervezése
- A Biokultúra Szövetségen keresztül újság, elektronikus és nyomtatott hírlevél szerkesztése



LEVÉLCÍMÜNK:
Észak-magyarországi Biokultúra Egyesület
3525 Miskolc, Vologda út 3.
Telefon, e-mail, internet: +36/20/937-5189,
orban@biokultura.org, www.biokultura.org

Ha a bio(öko) gazdálkodással termelőként, fogyasztóként vagy forgalmazóként keresde van, forduljon munkatársainkhoz bizalommal!

HAJNAL HOTEL

„Egyedülálló gyógy- és wellnesparadicsom”
Bükklalján

- gyógy-, kínai, thai, mézes masszáz, szauna, pezsgőfürdő
- egyéni és csoportos gyógytorna, sókamra, konditerem
- fiziko- és balneoterápia, infrasauna
- izsapparkolás, zárt parkoló

Mezőkövesd, Zsóry-fürdő
Tel.: 49-505-190, fax: 49/505-199
www.hajnalpanzio.hu



VASÚTEGÉSZSÉGÜGYI KÖZHASZNÚ TÁRSASÁG EGÉSZSÉGÜGYI KÖZPONT

MISKOLC

3527 Miskolc, Bajcsy-Zs. u. 45.
Telefon: (46) 505-022 • fax: (46) 508-981
e-mail: vasuteu@chello.hu

FOGLALKOZÁS-EGÉSZSÉGÜGYI RENDELŐINK RENDELÉSI IDEJE		
Szakrendelés helye	Telefonszám	Rendelési idő
Miskolc, Bajcsy-Zs. u. 45.	46/508-982, 46/508-983	H-P: 7:00–14:00
Miskolc, Kandó K. út 1–3. (Tiszai pályaudvar)	46/511-678	H-P: 8:00–16:00
Miskolc, Gépészeti Főnökség	46/357-560	H, Sz: 8:00–11:00; K, Cs: 8:00–13:00; P: 7:00–9:00
Füzesabony, Baross G. u. 1	36/344-210	H, Sz, Cs: 8:00–13:00; K: 13:00–18:00
Szerencs, Kandó K. u. 15.	47/362-808	H-P: 6:30–14:30

Az ország legnagyobb foglalkozás-egészségügyi hálózata, a leghosszabb elérhetőséggel, a legnagyobb területi lefedettséggel.

SZOLGÁLTATÁSAINK:

- Teljes körű foglalkozás-egészségügyi ellátás
- Menedzserszűrés (teljes rendelőintézeti háttér)
- Fogászati ellátás
- Panoráma-röntgenfelvétel készítése

Rendelőintézetünk a foglalkozás-egészségügyi tevékenység mellett járóbeteg-ellátással is foglalkozik, melyet minden, társadalombiztosítással rendelkező személy ingyenesen igénybe vehet.

3527 Miskolc, Bajcsy-Zsilinszky út 45.
Telefon: 46/505-022, 505-023, 340-488 • Fax: 46/508-981
E-mail: vasuteu.miskolc@t-online.hu, vasuteu@chello.hu

SZALON – TÁNC – ISKOLA társastánc-tanfolyamot indít

KEZDŐKNEK, fejletteknek és diákoknak
12–99 éves korig vasárnaponként (12 héten át, 30 órában)

TANFOLYAMOK HELYE:
Vasas Művelődési Központ Miskolc, Andrassy u. 36.

BEJÁRATKOZÁS: 2006. szeptember 17. (14.00–17.00-ig) Tandíjbejelentés

ELSŐ FOGLALKOZÁS: 2006. szeptember 24.

A TANFOLYAMOK TÁNCAI:

- bécsei keringő, tangó, slowfox
- samba, rumba, cha-cha-cha,
- swing, rock and roll, csárdás

INFORMÁCIÓ:
30/535-6671, 14.00-tól 20.00-ig
E-mail: somoskoi@axelero.hu

AGYKONTROLL-TANFOLYAM

MISKOLC, ADY ENDRE MŰVELŐDÉSI HÁZ (Árpád u. 4.)

2006. október 7., 8., 14., 15.
információ: 46/530-516

(PEDAGÓGUSOKNAK ÉS EÜ. SZAKDOLGOZÓKNAK AKKREDITÁLT!)

INGYENES ISMERTETŐ:
Szeptember 19-én, kedden 17 órakor

JÖNNEK A SZŰRŐBUSZOK

Napokon belül megérkeznek a 2007. tavaszára elkészülő diagnosztikai és szűrőközpontokhoz tartozó szűrőbuszok. A miskolci Semmelweis Kórház és Rendelőintézet területén mintegy kétmilliárd forintból megvalósuló központ és a járművek költségeihez Miskolc város önkormányzata is hozzájárult, összesen mintegy 180 millió forinttal.

Az egykori krónikus belgyógyászat épületének megújulása irányuló program 2005. március 1-jén kezdődött. Tóth András, a beruházás projektvezetője kérdésünkre elmondta, hogy az építkezés a tervezett ütemben halad, a létesítményhez tartozó szűrőbuszok pedig rövidesen megérkeznek az „Erzsébet kórházba”. A járművek lehetővé teszik, hogy a korszerűbb és nagyobb teljesítményű mobil eszközök segítségével az egészségügyi szűrővizsgálatok könnyen elérhetővé váljanak azok számára is, akik lakhelyük, anyagi helyzetük, vagy munkaidőjük miatt csak nehezen tudnának eljutni a vizsgálatokra.

A képen is látható szűrőbuszokon többek között helyet kapott egy, a kor legmodernebb berendezései közé tartozó digitális röntgenberendezés, amely a hagyományos röntgentől jóval alacsonyabb sugárdózissal vizsgálja a betegeket, nagyobb felbontású képet készít, amely pontosabb, gyorsabb kiértékelést és leleteket tesz lehetővé, így az esetleges elváltozások kezelése is hamarabb megkezdődhet. A géppel készült felvételek a monitoron azonnal megtekinthetők, így előlívási hibákkal sem kell számolni.

Az új, mobil szűrőegységek három részből állnak: egy állóból, illetve egy páciensregisztrációs és egy röntgenfelvételi helyiségből. A buszokat úgy alakították ki, hogy azokba a mozgáskorlátozottak is könnyedén be tudjanak jutni. A mobil rendelők további nagy előnye, hogy a megye bármely területén akár 20 perc alatt üzembe helyezhetőek, ráadásul a „feldelvezetükön” a röntgenképek készítése mellett lehetőség van nőgyógyászati szűrővizsgálatok elvégzésére is.

A központ és a mobil szűrőegységek működése komoly előrelépést jelent a megye és lakói számára. Jelenleg ugyanis Borsod-Abaúj-Zemplén több daganatos betegség – többek között a mell-, a tüdő- és a végbélrák – terén is vezet a negatív statisztikákat. Megyénkben mind az ilyen megbetegedések száma, mind pedig a betegek halandósága nagyobb az or-



szágot átlagnál, a szűrővizsgálatokon azonban mégis kevesebben vesznek részt, mint hazánk más területein. A szűrőbuszok működésétől a szakemberek azt remélik, hogy a prevencióknak köszönhetően csökkenthetik a megbetegedések számát. A márciusban átadásra kerülő szűrőközpontban tüdőszűrés, nőgyógyászati és onkológiai szűréseket, vastag-, végbél- és prosztatarák-szűrés, valamint bőrgyógyászati szűrés, szív- és érrendszeri megbetegedések vizsgálatát és laborvizsgálatokat is végeznek majd.



MEGELŐZÉssel az EGÉSZSÉGES MOSOLYÉRT!

Örömmel tájékoztatja a hozzá tartozó gyermek-lakosságot, hogy az OEP által támogatott komplex prevenció programját folytatja

Dr. Koch Erzsébet fogszakorvos
Gyermekmosoly Egészséges Fogakért
Közhasznú Alapítvány
Rendelő: 3532 Miskolc, Bokréta u. 1.



Hafner Zsolt fiatal filmes alkotása győzelmet aratott

HÁROM ÉV – HÁROM DÍJ

Hafner Zsolt fiatal filmes a napokban ünnepli újabb győzelmét. A tizenhét éves miskolci fiatalember ugyanis három év alatt háromszor aratott szakmai sikert az Országos Diák Filmszemlén. Ezúttal Egymásért című alkotását díjazták, amelyet százhetvennégy film közül soroltak be az első hét közé.

– Nagy örömmre és meglepetésemre az öttagú szakmai zsűri úgy nyilatkozott, tavaly óta sokat fejlődtem mind a szervezés, mind pedig a művészi munka terén – számolt be az eseményekről az ifjú alkotó. – Négy történetet vittem filmre, a történetek témája a másság, a tolerancia, a prostitúció és az anyaság kérdése. Boldog voltam, hogy meghatotta a zsűrit is a filmem, amelyet dokumentarista

részekkel színesített fikcióként emlegettek a szakemberek.

Zsolt kissé szomorúan jelzi, hogy bár idén végez a miskolci



Hafner Zsolt még tavasszal a film forgatásán.

Evangelikus Kossuth Lajos Gimnáziumban, két évig nem lesz lehetősége a Színház- és Filmművészeti Egyetem rendező szakára jelentkezni, hiszen az legközelebb állítólag 2009-ben indul. Csüggedni mégsincs oka az ifjú tehetségnek, hiszen máris felkérte az Egymásért egyik jeles színésznője, Egerszegi Judit, – aki forgatókönyvíróként is helyt áll –, egy komoly filmes feladatra, erről azonban egyelőre nem mondhat többet. Filmstúdiókban is próbálkozik majd, de fegyelmzetten megjegyzi: most a legfontosabb, hogy sikeres érettségi vizsgát tessen, illetve két nyelvből is nyelvvizsgát szerezzon. Mindez fontos ahhoz, hogy valóra váljon az álma, és dokumentumfilm-rendező váljon belőle. Sz. V.

CSITRIK

Lilla a fürdőszobában kipróbálta a nagy szepítőszereit. Kirúszta a száját, a körmei olyan pirosak, mintha vérben pancsikolt volna, kisuja körmét viszont ezüstre festette. A tükör előtt illegette magát, amikor benyitottunk. „Tetszik?” – mutatta körmeit, csücsöri száját. „De még mennyire! – mondtam lelkesen – Hófehérke elbújhatna mögöttem!” Hát igen, gondoltam, a napra lehet nézni, de rá nem. Meghatottság nélkül legálabbis.

Reggelente hét körül látom őket, a sarkon várnak egymásra. Ketten együtt jönnek, egy házban laknak, harmadik társuk a szomszéd utcában lakik, ő néha késik. Ha túl sokáig elmarad, felcsöngetik mobilon. Minden nap másféle öltözkében mutatkoznak, frizurájuk inkább romantikus, mint divatos. Szemöldökük kihúzza, szempillájuk begöndörítve, ajkukra szinte csak rálehelve a rúzs. Vonzó jelenség a három grácia, a fiúk biztosan bolondulnak értük, szívesen vinnék a táskájukat, ha volna hozzá bátorságuk, de nincsen, az utca túldaláról teszik a megjegyzéseket és fütttyögetnek.

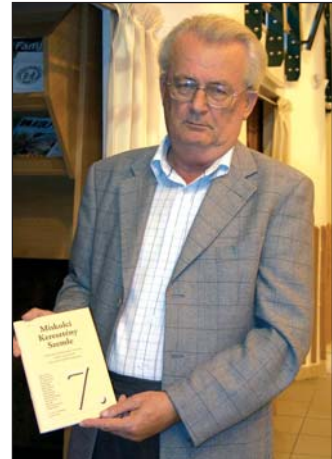
A buszmegállóban heves csókkal búcsúzik egy fiú buszra felszálló kedvesétől. A lány hosszan integet a fiúnak, amíg el nem tűnik a látóteréből. Akkor aztán helyet foglal, hosszan tartó mosoly telepedik csinos arcára. Olyan ez a mosoly, mint a virágon pihenő lepke. A vak is láthatja, hogy ez a lány fülig szerelmes. Szeme ragyog, mint tengerszem holdfényes nyári éjszakán. Az egyébként is szép lány ettől, ha lehet, egy fokkal még szebb. Szebb a világ is. Amikor az egyik megállónál leszál, mintha beborult volna az ég.

Fecske Csaba

MISKOLCI KERESZTÉNY SZEMLE

A forradalom évfordulóján

A Miskolci Keresztény Szemle című folyóirat 7. számának bemutatóját tartotta szeptember 13-án a Keresztény Értelmiségiek Szövetségének (KÉSZ) miskolci csoportja. A rendezvényt az 1956-os forradalom és szabadságharc 50. évfordulója alkalmából rendezendő helyi megemlékezés-sorozat nyitányának szánták a szervezők.



Gróf Lajos a friss szemlével.

colci keresztény egyesületekkel együtt – a Veczán Pál-díjat, s a hagyományt idén is folytatni fogják.

Gróf Lajos, a folyóirat szerkesztője röviden ismertette, milyen írások találhatóak a lap 7. számában, s köszöntötte azokat a szerzőket, akik jelen voltak a rendezvényen. Közülük többen fel is szólaltak – így például Péter

Ádám János jezsuita atya, Taraczközi Gerzson református lelkész és Sasvári István is. Péter Ádám János felevenítette a '40-es évek végének nyomasztó, egyházellenes légkört, amely végül oda vezetett, hogy több tucat jezsuita papnövendék-társához hasonlóan, ő is az emigrációt válassza. Taraczközi Gerzson a sárospataki könyvek eltulajdonításának és visszaadásának kortörténeti, kulturális vonatkozásait elemezte – erről ír a lapban is – Sasvári István pedig arról az interjúról beszélt, melyet Tomka Ferenc professzorral készített, annak „Halálra szántak, mégis élünk!” című, a hazai egyházüldözést s annak hatásait elemző könyve megjelenésének kapcsán.

A Miskolci Keresztény Szemle legújabb számának szerzői között szerepel még Ábrám Tibor, Cs. Varga István, Dolhai Lajos, Jeney Edit, Kováts Dániel, Mayer Rita, Monok István, Papp András, Rivasz-Tóth Gyula, Sárny Pál és Zsúgyel János is.

Sz. S.

Gyémántokat keresnek

Tíz napig keresik még a gyémántokat Miskolcon. A program keretében olvasóink is ajánlhatnak olyan személyeket, csoportokat, amelyek érdemesek erre a címre. Az ajánlószervényeket levélben a Miskolci Gyémántok Alapítvány Pf. 44. címre adhatják le, vagy az in-

terneten a www.gyemantok.net oldalon. A három díjazott szeptember 26-án, 18 órai kezdettel a Művészetek Házában egy gálaműsor keretében veheti át a díjakat, melyen közreműködik az Allegra Vonósnégyes, Zsédényi Adrienn és Demjén Ferenc.

Innovációs hírek

BAROSS-PÁLYÁZAT MÉG EGY HÉTIG

Még egy hétig lehet pályázni az augusztus elején meghirdetett Baross Gábor fejlesztési program keretében. Az elbírálásnál előnyt élveznek a tudományos hálózathoz is kapcsolódó kis- és középvállalkozások.

A 2006-os Baross Gábor-program két alprogramjához kapcsolódóan több mint 570 millió forintot áll rendelkezésre döntően a kutatói munkahelyek létrehozásához, a külföldi tapasztalatcseréhez, a kis- és középvállalkozások innovatív tech-

nológiájának fejlesztéséhez. Az elbírálásnál figyelembe veszik a régió fejlesztési céljait és a 2007–13. közötti nemzeti fejlesztési terv irányvonalait is, és előnyben részesítik azokat az elképzeléseket, amelyek illeszkednek Észak-Magyarország innovációs hálózatához. A pályázat első sorban a régió számára most előnyt jelentő iparágakat támogatja, például a gép- és a vegyipart, illetve a mechatronikai és szilikátipart, a nanotechnológiát és az úgynevezett környezeti technológiákat. Azokat a terveket is preferálják, amelyek a fej-

lesztési pólusok és tengelyek mentén indulnának el. Pályázni természetesen Észak-Magyarország bármely térségéből lehet, az anyagokat szeptember 22-én négy óráig lehet benyújtani.

Évadnyitó

Hagyományos évadnyitó koncerttel köszöntötte az új félévet a Miskolci Egyetem Bartók Béla Zeneművészeti Intézete. A Miskolci Egyetem igazi universitas, ahol nemcsak szakembereket, tudósokat, hanem művészt és zenész embereket is képeznek. A campus új rektorral köszöntötte az új szemesztert, aki kijelentette: komoly várakozással tekint a tanév elé. Az ünnepi hangversenyt Káli Sándor nyitotta meg, aki elmondta, folyamatos a párbeszéd az egyetem és a város között, azon is dolgoznak, hogy minél több miskolci folytassa helyben tanulmányait a középiskola után.

Tisztelt Olvasónk!

Ha bármilyen panasz, észrevétele van lapunk terjesztése kapcsán, ezentúl hívhatja a 46/503-501/100-as telefonszámot. Hívjon, és üzenetrögzítőnkön hagyjon üzenetet!

PRIMA-DÍJRA JELÖLTÉK



Dr. Dobrik István, a Miskolci Galéria Városi Művészeti Múzeum igazgatója, a Miskolci Egyetem, valamint a sárospataki főiskola óraadó tanára, a Holnap című irodalmi és társadalmi folyóirat képzőművészeti társszerkesztője, a Sárospataki Népfőiskola Egyesület alapító tagja, 1996-tól elnöke. Elsősorban a XX. századi magyar kortárs művészetet, azon belül grafikával és vizuális neveléssel foglalkozik. Több mint száz tanulmány, cikk szerzője, kötetek szerkesztője. A Miskolci Grafikai Biennálék szervezője.

Szavazataikkal Önök is támogathatják őt vagy a kilenc másik jelölt egyikét, ha levében elküldik valamelyikük nevét a Megyei Prima Díj Szervező Bizottság címére, a 3530 Miskolc, Görgyey utca 5. szám alá.

Most az irodában ültettük le az árakat!

20% 20% 20% 20% 20%

Lakás- és Irodakultúra

Az akció indul: szeptember 4-től

Pentamen Kft.
Miskolc 3525, Kis-Hunyad utca 52., tel./fax: 46-413-913
www.pentamen.com, pentamen@pentamen.com

Pentamen

home & office

.com